

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

BEKNOPT VERSLAG

SÉANCE PLÉNIÈRE

PLENUMVERGADERING

Jeudi

25-11-2021

Après-midi

Donderdag

25-11-2021

Namiddag

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
Ecolo-Groen	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
PS	Parti Socialiste
VB	Vlaams Belang
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
PVDA-PTB	Partij van de Arbeid – Parti du Travail de Belgique
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
Vooruit	Vooruit
cdH	centre démocrate Humaniste
DéFI	Démocrate Fédéraliste Indépendant
INDEP-ONAFH	Indépendant - Onafhankelijk

Abréviations dans la numérotation des publications :		Afkortingen bij de nummering van de publicaties :	
DOC 55 0000/000	Document parlementaire de la 55 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 55 0000/000	Parlementair stuk van de 55 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA	Questions et Réponses écrites	QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral	CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV	Compte Rendu Analytique	CRABV	Beknopt Verslag
CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)	CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
PLEN	Séance plénière	PLEN	Plenum
COM	Réunion de commission	COM	Commissievergadering
MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beigekleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
Commandes :	Bestellingen :
Place de la Nation 2	Natieplein 2
1008 Bruxelles	1008 Brussel
Tél. : 02/ 549 81 60	Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74	Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be	www.dekamer.be
e-mail : publications@lachambre.be	e-mail : publicaties@dekamer.be

SOMMAIRE

INHOUD

Ordre du jour	1	Agenda	1
Renvoi d'amendements en commission	1	Verzending van amendementen naar een commissie	1
Questions jointes de	1	Samengevoegde vragen van	1
- Catherine Fonck à Alexander De Croo (premier ministre) sur "L'évolution de la pandémie de Covid-19" (55002054P)	1	- Catherine Fonck aan Alexander De Croo (eerste minister) over "De evolutie van de coronapandemie" (55002054P)	1
- Karin Jiroflée à Frank Vandenbroucke (VPM Affaires sociales et Santé publique) sur "L'évolution des chiffres de l'épidémie de coronavirus et la gestion des faux pass corona" (55002055P)	2	- Karin Jiroflée aan Frank Vandenbroucke (VEM Sociale Zaken en Volksgezondheid) over "De evolutie van de coronacijfers en de aanpak van valse coronapassen" (55002055P)	2
- Barbara Creemers à Alexander De Croo (premier ministre) sur "Les mesures de lutte contre le coronavirus et le Comité de concertation" (55002057P)	2	- Barbara Creemers aan Alexander De Croo (eerste minister) over "De coronamaatregelen en het Overlegcomité" (55002057P)	2
- Nawal Farih à Frank Vandenbroucke (VPM Affaires sociales et Santé publique) sur "Les mesures de lutte contre le coronavirus" (55002062P)	2	- Nawal Farih aan Frank Vandenbroucke (VEM Sociale Zaken en Volksgezondheid) over "De coronamaatregelen" (55002062P)	2
- Vincent Scourneau à Alexander De Croo (premier ministre) sur "La situation liée à la pandémie de coronavirus" (55002068P)	2	- Vincent Scourneau aan Alexander De Croo (eerste minister) over "De coronasituatie" (55002068P)	2
- Kathleen Depoorter à Alexander De Croo (premier ministre) sur "La gestion de la crise du coronavirus" (55002069P)	2	- Kathleen Depoorter aan Alexander De Croo (eerste minister) over "De corona-aanpak" (55002069P)	2
- Laurence Hennuy à Alexander De Croo (premier ministre) sur "Le débat sur les mesures de lutte contre le coronavirus et le Codeco" (55002072P)	2	- Laurence Hennuy aan Alexander De Croo (eerste minister) over "Het debat over de coronamaatregelen en het Overlegcomité" (55002072P)	2
<i>Orateurs:</i> Catherine Fonck, présidente du groupe cdH, Karin Jiroflée, Barbara Creemers, Nawal Farih, Vincent Scourneau, Kathleen Depoorter, Laurence Hennuy, Alexander De Croo, premier ministre, Frank Vandenbroucke, vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique		<i>Sprekers:</i> Catherine Fonck, voorzitter van de cdH-fractie, Karin Jiroflée, Barbara Creemers, Nawal Farih, Vincent Scourneau, Kathleen Depoorter, Laurence Hennuy, Alexander De Croo, eerste minister, Frank Vandenbroucke, vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	
Question de Marco Van Hees à Vincent Van Peteghem (VPM Finances) sur "Le système du cliquet applicable au carburant" (55002061P)	8	Vraag van Marco Van Hees aan Vincent Van Peteghem (VEM Financiën) over "Het cliquetsysteem voor brandstof" (55002061P)	8
<i>Orateurs:</i> Marco Van Hees, Vincent Van Peteghem, vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude		<i>Sprekers:</i> Marco Van Hees, Vincent Van Peteghem, vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding	
Question de Patrick Prévot à Frank Vandenbroucke (VPM Affaires sociales et Santé	9	Vraag van Patrick Prévot aan Frank Vandenbroucke (VEM Sociale Zaken en	9

publique) sur "L'enquête de Solidaris pointant l'augmentation des reports de soins pour raisons financières" (55002052P)

Orateurs: Patrick Prévot, Frank Vandenbroucke, vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

Volksgezondheid) over "De enquête van Solidaris waaruit blijkt dat medische zorg vaker uitgesteld wordt uit geldgebrek" (55002052P)

Spreekers: Patrick Prévot, Frank Vandenbroucke, vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

Questions jointes de	10	Samengevoegde vragen van	10
- Anja Vanrobaeys à Pierre-Yves Dermagne (VPM Économie et Travail) sur "Le dumping social dans les entreprises d'expédition de colis" (55002051P)	10	- Anja Vanrobaeys aan Pierre-Yves Dermagne (VEM Economie en Werk) over "De sociale dumping bij pakjesbedrijven" (55002051P)	10
- Marianne Verhaert à Petra De Sutter (VPM Fonction publique et Entreprises publiques) sur "La situation dramatique au sein de PostNL" (55002060P)	10	- Marianne Verhaert aan Petra De Sutter (VEM Ambtenarenzaken en Overheidsbedrijven) over "De schrijnende toestand bij PostNL" (55002060P)	10
- Maria Vindevoghel à Petra De Sutter (VPM Fonction publique et Entreprises publiques) sur "L'esclavage moderne au sein des entreprises de livraison de colis" (55002063P)	10	- Maria Vindevoghel aan Petra De Sutter (VEM Ambtenarenzaken en Overheidsbedrijven) over "De moderne slavernij bij koerierbedrijven" (55002063P)	10
- Jef Van den Bergh à Petra De Sutter (VPM Fonction publique et Entreprises publiques) sur "L'e-commerce et la distribution des colis" (55002064P)	11	- Jef Van den Bergh aan Petra De Sutter (VEM Ambtenarenzaken en Overheidsbedrijven) over "De e-commerce en de pakjesdistributie" (55002064P)	11
- Michael Freilich à Petra De Sutter (VPM Fonction publique et Entreprises publiques) sur "Les situations intolérables au sein des entreprises de distribution de colis" (55002067P)	11	- Michael Freilich aan Petra De Sutter (VEM Ambtenarenzaken en Overheidsbedrijven) over "De wantoestanden bij de pakjesverdelers" (55002067P)	11
Orateurs: Anja Vanrobaeys, Marianne Verhaert, Maria Vindevoghel, Jef Van den Bergh, Michael Freilich, Petra De Sutter , vice-première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste, Karine Lalieux , ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris		Spreekers: Anja Vanrobaeys, Marianne Verhaert, Maria Vindevoghel, Jef Van den Bergh, Michael Freilich, Petra De Sutter , vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post, Karine Lalieux , minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een handicap, Armoedebestrijding en Beliris	
Questions jointes de	15	Samengevoegde vragen van	15
- Sophie Rohonyi à Sarah Schlitz (Égalité des genres et Égalité des chances) sur "La lutte contre les violences faites aux femmes" (55002053P)	15	- Sophie Rohonyi aan Sarah Schlitz (Gendergelijkheid en Kansengelijkheid) over "De bestrijding van geweld tegen vrouwen" (55002053P)	15
- Katleen Bury à Vincent Van Quickenborne (VPM Justice et Mer du Nord) sur "La journée internationale de lutte contre les violences faites aux femmes" (55002059P)	15	- Katleen Bury aan Vincent Van Quickenborne (VEM Justitie en Noordzee) over "De internationale dag tegen vrouwengeweld" (55002059P)	15
- Robby De Caluwé à Vincent Van Quickenborne (VPM Justice et Mer du Nord) sur "La journée internationale de lutte contre les violences faites aux femmes" (55002066P)	15	- Robby De Caluwé aan Vincent Van Quickenborne (VEM Justitie en Noordzee) over "De internationale dag tegen geweld tegen vrouwen" (55002066P)	15
- Séverine de Laveleye à Sarah Schlitz (Égalité	15	- Séverine de Laveleye aan Sarah Schlitz	15

des genres et Égalité des chances) sur "La Journée internationale pour l'élimination de la violence à l'égard des femmes" (55002073P)

Orateurs: **Sophie Rohonyi, Katleen Bury, Robby De Caluwé, Séverine de Laveleye, Vincent Van Quickenborne**, vice-premier ministre et ministre de la Justice et de la Mer du Nord, **Sarah Schlitz**, secrétaire d'État à l'Égalité des genres, à l'Égalité des chances et à la Diversité, adjointe au ministre de la Mobilité

(Genderngelijkheid en Kansengelijkheid) over "De Internationale Dag voor de uitbanning van geweld tegen vrouwen" (55002073P)

Spreekers: **Sophie Rohonyi, Katleen Bury, Robby De Caluwé, Séverine de Laveleye, Vincent Van Quickenborne**, vice-eersteminister en minister van Justitie en Noordzee, **Sarah Schlitz**, staatssecretaris voor Genderngelijkheid, Gelijke Kansen en Diversiteit, toegevoegd aan de Minister van Mobiliteit

Questions jointes de	20	Samengevoegde vragen van	20
- Vanessa Matz à Annelies Verlinden (Intérieur et Réformes institutionnelles) sur "La nécessité de renouer le dialogue social pour sortir de la crise au sein de la police" (55002056P)	20	- Vanessa Matz aan Annelies Verlinden (Binnenlandse Zaken en Institutionele Hervormingen) over "De noodzakelijke hervatting van de sociale dialoog om de crisis bij de politie te bezweren" (55002056P)	20
- Christophe Bombled à Annelies Verlinden (Intérieur et Réformes institutionnelles) sur "La grève des policiers" (55002070P)	20	- Christophe Bombled aan Annelies Verlinden (Binnenlandse Zaken en Institutionele Hervormingen) over "De politiestaking" (55002070P)	20
- Gaby Colebunders à Annelies Verlinden (Intérieur et Réformes institutionnelles) sur "La grève de la police" (55002075P)	20	- Gaby Colebunders aan Annelies Verlinden (Binnenlandse Zaken en Institutionele Hervormingen) over "De politiestaking" (55002075P)	20
<i>Orateurs:</i> Vanessa Matz, Christophe Bombled, Gaby Colebunders, Annelies Verlinden , ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique		<i>Spreekers:</i> Vanessa Matz, Christophe Bombled, Gaby Colebunders, Annelies Verlinden , minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische vernieuwing	
Questions jointes de	22	Samengevoegde vragen van	22
- Tom Van Grieken à Alexander De Croo (premier ministre) sur "La traversée illégale de la mer du Nord" (55002058P)	22	- Tom Van Grieken aan Alexander De Croo (eerste minister) over "De illegale oversteeek van de Noordzee" (55002058P)	22
- Jean-Marie Dedecker à Alexander De Croo (premier ministre) sur "La problématique des migrants en transit et les problèmes de sécurité sur notre littoral occidental" (55002065P)	22	- Jean-Marie Dedecker aan Alexander De Croo (eerste minister) over "De problematiek van de transmigranten en de veiligheidsproblemen aan onze westkust" (55002065P)	22
- Khalil Aouasti à Sammy Mahdi (Asile, Migration et Loterie Nationale) sur "Le naufrage d'une embarcation de migrants dans la Manche" (55002071P)	22	- Khalil Aouasti aan Sammy Mahdi (Asiel, Migratie en Nationale Loterij) over "De schipbreuk van een migrantenbootje op het Kanaal" (55002071P)	22
<i>Orateurs:</i> Tom Van Grieken, Jean-Marie Dedecker, Khalil Aouasti, Sammy Mahdi , secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique, Annelies Verlinden , ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique		<i>Spreekers:</i> Tom Van Grieken, Jean-Marie Dedecker, Khalil Aouasti, Sammy Mahdi , staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing, Annelies Verlinden , minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische vernieuwing	
PROJETS ET PROPOSITION DE LOI	26	WETSONTWERPEN EN -VOORSTEL	26

Projet de loi prolongeant la période pendant laquelle une prime temporaire est octroyée aux bénéficiaires de certaines allocations d'assistance sociale, dans le cadre des mesures dans la lutte contre la propagation du coronavirus COVID-19 (2286/1-4)	26	Wetsontwerp tot verlenging van de periode waarin aan de gerechtigden op bepaalde sociale bijstandsuitkeringen, in het kader van de maatregelen in de strijd tegen de verspreiding van het coronavirus COVID-19, een tijdelijke premie toegekend wordt (2286/1-4)	26
<i>Discussion générale</i>	26	<i>Algemene bespreking</i>	26
<i>Orateurs:</i> Valerie Van Peel, Chanelle Bonaventure, Gaby Colebunders, Hans Verreyt, Karine Lalieux , ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris, Sander Loones		<i>Sprekers:</i> Valerie Van Peel, Chanelle Bonaventure, Gaby Colebunders, Hans Verreyt, Karine Lalieux , minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een handicap, Armoedebestrijding en Beliris, Sander Loones	
<i>Discussion des articles</i>	30	<i>Bespreking van de artikelen</i>	30
Projet de loi contenant le quatrième ajustement du Budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2021 (2262/1-4)	31	Wetsontwerp houdende de vierde aanpassing van de Algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2021 (2262/1-4)	31
<i>Discussion générale</i>	31	<i>Algemene bespreking</i>	31
<i>Orateurs:</i> Sander Loones, Eva De Bleeker , secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice et de la Mer du Nord		<i>Sprekers:</i> Sander Loones, Eva De Bleeker , staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie en Noordzee	
<i>Discussion des articles</i>	32	<i>Bespreking van de artikelen</i>	32
Projet de loi modifiant la loi du 8 juillet 2018 portant organisation d'un point de contact central des comptes et contrats financiers et portant extension de l'accès au fichier central des avis de saisie, de délégation, de cession, de règlement collectif de dettes et de protêt (2244/1-4)	33	Wetsontwerp tot wijziging van de wet van 8 juli 2018 houdende organisatie van een centraal aanspreekpunt van rekeningen en financiële contracten en tot uitbreiding van de toegang tot het centraal bestand van berichten van beslag, delegatie, overdracht, collectieve schuldenregeling en protest (2244/1-4)	33
<i>Discussion générale</i>	33	<i>Algemene bespreking</i>	33
<i>Discussion des articles</i>	33	<i>Bespreking van de artikelen</i>	33
Proposition de loi modifiant la loi du 15 septembre 2013 relative à la dénonciation d'une atteinte suspectée à l'intégrité au sein d'une autorité administrative fédérale par un membre de son personnel, en vue d'habiliter le Comité permanent P pour toutes les dénonciations faites par des membres du personnel de la police intégrée (2182/1-3)	33	Wetsvoorstel tot wijziging van de wet van 15 september 2013 betreffende de melding van een veronderstelde integriteitsschending in de federale administratieve overheden door haar personeelsleden, teneinde het Vast Comité P bevoegd te maken voor alle meldingen door personeelsleden van de geïntegreerde politie (2182/1-3)	33
<i>Discussion générale</i>	33	<i>Algemene bespreking</i>	33
<i>Orateurs:</i> Bert Moyaers		<i>Sprekers:</i> Bert Moyaers	
<i>Discussion des articles</i>	34	<i>Bespreking van de artikelen</i>	34

SÉANCE PLÉNIÈRE

du

JEUDI 25 NOVEMBRE 2021

Après-midi

PLENUMVERGADERING

van

DONDERDAG 25 NOVEMBER 2021

Namiddag

La séance est ouverte à 14 h 23 par Mme Eliane Tillieux, présidente.

Ministres du gouvernement fédéral présents lors de l'ouverture de la séance: MM. Alexander De Croo et Frank Vandenbroucke.

01 Ordre du jour

La **présidente**: Conformément à l'avis de la Conférence des présidents du 24 novembre 2021, vous avez reçu un ordre du jour modifié pour la séance de cette semaine.

Y a-t-il une observation à ce sujet? (*Non*)

En conséquence, l'ordre du jour est adopté.

02 Renvoi d'amendements en commission

J'ai reçu des amendements au projet de loi n° 2175/1 visant à rendre la justice plus humaine, plus rapide et plus ferme.

Conformément à l'avis de la Conférence des présidents du 24 novembre 2021, je vous propose de renvoyer ces amendements en commission de la Justice (art. 93, n° 1, du Règlement).

La discussion du projet de loi sera poursuivie en séance plénière, après examen des amendements en commission.

Pas d'observation? (*Non*)
Il en sera ainsi.

03 Questions jointes de

- Catherine Fonck à Alexander De Croo (premier ministre) sur "L'évolution de la pandémie de

De vergadering wordt geopend om 14.23 uur en voorgezeten door mevrouw Eliane Tillieux.

Aanwezig bij de opening van de vergadering zijn de ministers van de federale regering: de heren Alexander De Croo en Frank Vandenbroucke.

01 Agenda

De **voorzitster**: Overeenkomstig het advies van de Conferentie van voorzitters van 24 november 2021 heeft u een gewijzigde agenda voor de vergadering van deze week ontvangen.

Zijn er dienaangaande opmerkingen? (*Nee*)

Bijgevolg is de agenda aangenomen.

02 Verzending van amendementen naar een commissie

Ik heb amendementen ontvangen op het wetsontwerp nr. 2175/1 om justitie menselijker, sneller en straffer te maken.

Overeenkomstig het advies van de Conferentie van voorzitters van 24 november 2021, stel ik u voor deze amendementen te verzenden naar de commissie voor Justitie (art. 93, nr. 1, van het Reglement).

Het wetsontwerp zal, na bespreking van de amendementen in commissie, vandaag in plenaire vergadering worden behandeld.

Geen bezwaar? (*Nee*)
Aldus wordt besloten.

03 Samengevoegde vragen van

- Catherine Fonck aan Alexander De Croo (eerste minister) over "De evolutie van de

Covid-19" (55002054P)

- Karin Jiroflée à Frank Vandenbroucke (VPM Affaires sociales et Santé publique) sur "L'évolution des chiffres de l'épidémie de coronavirus et la gestion des faux pass corona" (55002055P)
- Barbara Creemers à Alexander De Croo (premier ministre) sur "Les mesures de lutte contre le coronavirus et le Comité de concertation" (55002057P)
- Nawal Farih à Frank Vandenbroucke (VPM Affaires sociales et Santé publique) sur "Les mesures de lutte contre le coronavirus" (55002062P)
- Vincent Scourneau à Alexander De Croo (premier ministre) sur "La situation liée à la pandémie de coronavirus" (55002068P)
- Kathleen Depoorter à Alexander De Croo (premier ministre) sur "La gestion de la crise du coronavirus" (55002069P)
- Laurence Hennuy à Alexander De Croo (premier ministre) sur "Le débat sur les mesures de lutte contre le coronavirus et le Codeco" (55002072P)

03.01 Catherine Fonck (cdH): L'évolution de l'épidémie est très mauvaise, mettant les soins de santé sous une pression maximale. La semaine dernière, le Codeco a pris des décisions trop légères et tardives noyées dans une communication ministérielle cacophonique.

Vous devez agir, en freinant le virus par le port du masque dans tous les lieux fermés et par une ventilation à la hauteur, et en évitant les hospitalisations par l'augmentation de l'efficacité vaccinale. On peut vacciner les non-vaccinés et administrer une troisième dose aux trois millions de plus de 45 ans vaccinés depuis plus de six mois. Leur efficacité vaccinale s'estompe. Une dose de *booster* restaurerait en une semaine l'immunité et réduirait les hospitalisations.

Réunirez-vous un Codeco rapidement?

03.02 Karin Jiroflée (Vooruit): Le nombre de contaminations n'a jamais été aussi élevé. Cette situation fait peur à la population et la pression devient intenable dans les hôpitaux. Un tiers des hospitalisations auraient pu être évitées si tous les citoyens avaient été vaccinés. Alors même que des personnes meurent quotidiennement du

coronapandemie" (55002054P)

- Karin Jiroflée à Frank Vandenbroucke (VEM Sociale Zaken en Volksgezondheid) over "De evolutie van de coronacijfers en de aanpak van valse coronapassen" (55002055P)
- Barbara Creemers aan Alexander De Croo (eerste minister) over "De coronamaatregelen en het Overlegcomité" (55002057P)
- Nawal Farih aan Frank Vandenbroucke (VEM Sociale Zaken en Volksgezondheid) over "De coronamaatregelen" (55002062P)
- Vincent Scourneau aan Alexander De Croo (eerste minister) over "De coronasituatie" (55002068P)
- Kathleen Depoorter aan Alexander De Croo (eerste minister) over "De corona-aanpak" (55002069P)
- Laurence Hennuy aan Alexander De Croo (eerste minister) over "Het debat over de coronamaatregelen en het Overlegcomité" (55002072P)

03.01 Catherine Fonck (cdH): De evolutie van de epidemie is zeer ongunstig, waardoor de gezondheidszorg onder maximale druk komt te staan. Vorige week heeft het Overlegcomité te weinig doortastende en te laattijdige beslissingen genomen die bovendien gepaard gingen met een warrige ministeriële communicatie.

U moet actie ondernemen: het virus moet worden afgeremd door het invoeren van een mondkmaskerplicht in alle afgesloten ruimten en van een verplichte afdoende ventilatie. Tevens moet de effectiviteit van de vaccinatie worden opgetrokken om ziekenhuisopnamen te voorkomen. Men kan de niet-gevaccineerden vaccineren en een derde prik toedienen aan de 3 miljoen 45-plussers die al meer dan zes maanden geleden werden gevaccineerd. De werkzaamheid van hun vaccin neemt immers af. Door de toediening van een boosterprik zou de immuniteit op één week tijd weer op peil kunnen worden gebracht en zou het aantal ziekenhuisopnames kunnen worden teruggedrongen.

Zult u het Overlegcomité snel opnieuw bijeenroepen?

03.02 Karin Jiroflée (Vooruit): Het aantal besmettingen lag nooit zo hoog. Dat leidt tot angst bij de bevolking en het legt een torenhoge druk op de ziekenhuizen. Een derde van de ziekenhuisopnames had vermeden kunnen worden als iedereen gevaccineerd was. En terwijl er dagelijks mensen sterven aan corona, zijn er

coronavirus, d'autres s'enrichissent grâce à la crise et essaient d'affaiblir l'efficacité des mesures, notamment en utilisant des codes QR falsifiés et en assistant à des fêtes corona dans le but d'être contaminés. Un médecin a vendu 2 000 preuves de vaccination falsifiées. Certains exploitants horeca refusent obstinément de contrôler le CST. Mais il y a plus: certains partis politiques appellent les citoyens à enfreindre les règles. Un parlementaire du Vlaams Belang brandissait un carton... *(Le micro de l'orateur est coupé en raison du dépassement du temps de parole)*

03.03 Barbara Creemers (Ecolo-Groen): Il y a quelques semaines, les 500 lits de soins intensifs occupés par des patients atteints du covid étaient considérés comme la limite à ne pas franchir; aujourd'hui, les courbes suivent les scénarios les plus pessimistes et d'ici décembre, on pourrait même atteindre les 1 200 lits. Il ne resterait dès lors que 600 lits disponibles pour les autres soins d'urgence. Nous assistons en outre à l'effet domino des soins non urgents reportés l'année dernière, qui sont devenus urgents entre-temps. Si l'on ajoute également l'absentéisme du personnel soignant – en raison du covid, des quarantaines et de l'épuisement –, il est clair que tous les signaux sont au rouge.

Quelles mesures le premier ministre prendra-t-il pour éviter une implosion du système de soins? Le Comité de concertation se réunira-t-il plus tôt que prévu?

03.04 Nawal Farih (CD&V): Nous sommes confrontés à la quatrième vague et je n'ose pas affirmer que nous serons en mesure d'éviter une cinquième ou une sixième vague. Nous devons par conséquent préparer notre pays à faire face à de futures vagues et pandémies. Gérer les soins de santé est une tâche essentielle du gouvernement. Un plan structurel doit dès lors être élaboré pour les soins de santé. L'objectif n'est pas seulement d'atteindre le royaume de la liberté, mais aussi de pouvoir continuer à fournir des soins de qualité dans un système en crise.

Comment ces soins évolueront-ils au cours des années à venir? Des entretiens ont-ils déjà eu lieu avec le secteur en vue de préparer une réorganisation du paysage hospitalier?

03.05 Vincent Scourneau (MR): Cette crise n'en finit pas, les chiffres s'emballent. Il faudra tout faire pour éviter un nouveau confinement. La vaccination est une lueur d'espoir: il faut une troisième dose rapidement, il faut convaincre les réticents. La communication doit être claire et univoque, les

mensen die verdienen aan de crisis en proberen de maatregelen te ondermijnen, via onder meer het gebruiken van vervalste QR-codes en het bijwonen van coronafeestjes om bewust besmet te raken. Een arts verkocht 2.000 valse vaccinatiebewijzen. En sommige horeca-uitbaters weigeren botweg het CST te controleren. Meer zelfs, er zijn politieke partijen die de mensen oproepen om de regels maar aan hun laars te lappen. Een parlamentslid van het Vlaams Belang die met een kartonnen bord... *(De microfoon wordt uitgeschakeld wegens overschrijding van de spreektijd)*

03.03 Barbara Creemers (Ecolo-Groen): Een paar weken geleden noemde men 500 covidbedden op intensieve zorgen 'de rode lijn', vandaag volgen de curves de meest pessimistische scenario's en zou het in december zelfs al om 1.200 bedden kunnen gaan. Er resten daardoor nog slechts 600 bedden voor andere dringende zorg. Bovendien speelt er ook het domino-effect van de uitgestelde niet-dringende zorg van vorig jaar die ondertussen wél dringend is geworden. Met ook nog het zorgpersoneel dat uitvalt – door covid, door quarantaines en door oververmoeidheid – is het duidelijk dat alle alarmbellen hard aan het rinkelen zijn.

Welke acties zal de premier ondernemen om een implosie van het zorgsysteem te voorkomen? Komt het Overlegcomité vervroegd samen?

03.04 Nawal Farih (CD&V): We staan voor de vierde golf en ik durf niet te zeggen dat we een vijfde of zelfs zesde golf zullen kunnen ontwijken. We moeten ons land dan ook voorbereiden om toekomstige golven en pandemieën op te kunnen vangen. De gezondheidszorg beheren is een kerntaak van de regering. Er moet dan ook een structureel plan voor de gezondheidszorg komen. Het doel is niet alleen om het rijk van de vrijheid te bereiken, maar ook om kwalitatieve zorg te kunnen blijven aanbieden in een systeem in crisis.

Hoe zal die zorg in de komende jaren evolueren? Zijn er al gesprekken met de sector gevoerd om een herorganisatie van het ziekenhuislandschap voor te bereiden?

03.05 Vincent Scourneau (MR): Deze crisis blijft maar duren, de cijfers stijgen nu pijlsnel. We moeten alles in het werk stellen om een nieuwe lockdown te vermijden. De vaccinatie biedt alvast een sprankje hoop: we moeten snel werk maken van de derde prik, en diegenen die zich nog niet

mesures générales et uniformes.

hebben laten vaccineren, moeten we alsnog overtuigen. Er moet duidelijk en helder gecommuniceerd worden, en er moeten algemene en eenvormige maatregelen genomen worden.

Que ferez-vous en ce sens? Quand se tiendra la prochaine réunion du Comité de concertation?

Welke actie zult u in die zin ondernemen? Wanneer komt het Overlegcomité opnieuw bijeen?

03.06 Kathleen Depoorter (N-VA): La société craque, les soins de santé explosent. La troisième dose a été rattrapée par la quatrième vague, mais cette troisième dose aurait dû être injectée depuis longtemps. Le ministre a estimé il y a quelque temps, en dépit de l'insistance du gouvernement flamand et de certains experts, qu'il était encore plus urgent d'aller vacciner le tiers-monde plutôt que le troisième âge. Un nouveau Comité de concertation sera organisé demain. Les citoyens ne savent plus à quel saint se vouer et craignent de nouveau le pire. Le temps des slogans est bel et bien terminé.

03.06 Kathleen Depoorter (N-VA): De samenleving kraakt, de zorg barst. De derde prik werd ingehaald door de vierde golf, maar die derde prik had er al lang moeten zijn. De minister vond het, ondanks aandringen van de Vlaamse regering en van bepaalde experts, een tijdje geleden nog dringender om te gaan vaccineren in de derde wereld dan bij de derde leeftijd. Morgen staat er opnieuw een Overlegcomité gepland. Dat maakt mensen radeloos, want die denken nu "dat het opnieuw zover is...". De tijd van slogans mag nu wel voorbij zijn.

Le ministre veillera-t-il à ce qu'outre le secteur des soins de santé, les personnes vulnérables et les personnes âgées, les enseignants reçoivent aussi la troisième dose d'ici la fin de l'année? La vaccination des enfants fait-elle également partie de sa stratégie? En effet, l'Agence européenne des médicaments (EMA) a donné son feu vert aujourd'hui. Le ministre a-t-il l'intention d'acheter également des antiviraux?

Zal de minister ervoor zorgen dat, naast de zorgsector, de zwakkeren en de derde leeftijd, ook onze leerkrachten de derde prik krijgen tegen het einde van het jaar? Maakt ook de vaccinatie van kinderen deel uit van zijn strategie? Het Europees Geneesmiddelenbureau (EMA) heeft daarvoor immers vandaag groen licht gegeven. Is de minister van plan om ook virusremmers aan te kopen?

03.07 Laurence Hennuy (Ecolo-Groen): Les chiffres de la pandémie sont, à nouveau, critiques, nous sommes revenus un an en arrière, sauf pour les décès et cela, grâce aux vaccins. Ce week-end, 35 000 personnes ont défilé dans les rues de Bruxelles avec des messages très divers mais qui montrent la peur, la lassitude, l'incompréhension et la colère. Au-delà des mesures indispensables à prendre dans les jours qui viennent, je voudrais faire état de trois préoccupations.

03.07 Laurence Hennuy (Ecolo-Groen): De coronacijfers zijn opnieuw bijzonder zorgwekkend. De grafieken zijn dezelfde als vorig jaar, behalve één: die van het aantal overlijdens, en dat hebben we aan de vaccins te danken. Vorig weekend trokken 35.000 mensen door de straten van Brussel om te manifesteren. Ze droegen uiteenlopende boodschappen uit, maar daaruit spraken hun angst, coronamoeheid, onbegrip en woede. Los van de noodzakelijke maatregelen die de komende dagen genomen zullen moeten worden, wil ik hier ingaan op drie bekommernissen.

D'abord, la solidarité internationale doit agir: nous ne serons pas à l'abri d'un nouveau variant tant que le monde entier ne sera pas vacciné. Quel sera le message de la Belgique et de l'Europe à la prochaine commission ministérielle de l'OMC?

Allereerst is er nood aan internationale solidariteit: zolang de hele wereldbevolking niet gevaccineerd is, zullen er nieuwe varianten kunnen blijven opduiken. Welk standpunt zullen België en de EU op de volgende bijeenkomst van de WTO-ministerconferentie verdedigen?

Ensuite, un plan global pour l'attrait de la profession d'infirmière est prêt: il faudrait pouvoir le présenter au personnel avant janvier.

Voorts ligt er een globaal plan ter tafel om het beroep van verpleegkundige aantrekkelijker te maken. Dat moet nog vóór januari aan het personeel kunnen worden voorgelegd.

Enfin, je plaide pour un débat parlementaire sur

Ten slotte pleit ik voor een parlementair debat over

l'obligation vaccinale.

03.08 Alexander De Croo, premier ministre (*en néerlandais*): La semaine passée, l'ensemble des gouvernements de ce pays ont convenu de certaines mesures. Celles-ci resteront cependant inefficaces si elles ne sont pas respectées. L'obligation du télétravail ou la demande de limiter les contacts ont peu d'incidence si de nombreuses personnes ne s'y tiennent pas. Il est clair que notre comportement personnel influe sur l'évolution de la pandémie. Si nous adaptons tous notre comportement, nous pourrions bel et bien infléchir la courbe. Je remercie les citoyens qui s'y sont employés au cours des derniers mois et qui poursuivent dans la même voie.

(*En français*) Le vaccin, le port du masque et la distance physique sont nos armes les plus puissantes et il faudra en user longtemps. L'automne et l'hiver prochains, la prudence sera encore de mise.

(*En néerlandais*) Il est primordial d'expliquer clairement sur quelle base les décisions sont prises actuellement. Sur quels critères nous basons-nous? Aujourd'hui, le critère utilisé est indéniablement le taux d'occupation des soins intensifs. Nous nous focalisons moins sur le nombre de contaminations, car le taux élevé de vaccination a permis de rompre le lien direct avec les hospitalisations. Si la situation aux soins intensifs s'avère aujourd'hui plus mauvaise que dans le pire scénario exposé par les experts la semaine dernière, nous devons agir. C'est pourquoi le Comité de concertation se réunira demain. Nous travaillerons sur trois axes: l'accélération de la vaccination et surtout du *booster*, le soutien au secteur des soins de santé afin de faire baisser la pression intense qui pèse sur lui et, enfin, un éventail de mesures, les interventions dites non médicales. En raison du taux de vaccination élevé, les mesures différeront de celles prises lors des vagues précédentes. En outre, des mesures de soutien seront nécessaires, car nous ne laisserons personne de côté. Je vous le répète: toutes ces mesures ne serviront à rien si elles ne sont pas respectées par l'ensemble de la population.

(*En français*) Les pays qui ont le plus de vaccinés souffrent moins et il y a, cette année, trois fois moins de morts malgré un virus trois fois plus puissant, ce qui prouve l'efficacité des vaccins. Mais des précautions additionnelles restent nécessaires.

(*En néerlandais*) À plusieurs reprises, au cours des derniers mois, nous avons été mis à l'épreuve, nous

de vaccinatieplicht.

03.08 Eerste minister Alexander De Croo (*Nederlands*): Vorige week hebben alle regeringen van dit land samen maatregelen afgesproken. Die maatregelen halen echter niets uit als ze niet worden nageleefd. De verplichting tot telewerk of de vraag om de contacten te beperken hebben weinig impact als velen zich daaraan niet houden. Ons persoonlijk gedrag heeft absoluut een invloed op de evolutie van het virus. Als we allemaal samen ons gedrag aanpassen, kunnen we wel degelijk de curve keren. Ik dank al wie dat de voorbije maanden heeft gedaan en dat ook vandaag nog doet.

(*Frans*) Het vaccin, het dragen van het mondkapje en de physical distancing zijn onze meest krachtige wapens en we zullen die nog lang moeten inzetten. Ook in de komende herfst en winter zal voorzichtigheid nog geboden zijn.

(*Nederlands*) Het is belangrijk om duidelijk te maken op welke basis we vandaag beslissingen nemen. Op welk kompas varen wij? Vandaag is dat duidelijk de bezettingsgraad op intensieve zorgen. We kijken minder naar het aantal besmettingen aangezien de hoge vaccinatiegraad de rechtstreekse link met de ziekenhuisopnames heeft verbroken. Als de situatie op intensieve zorg vandaag slechter is dan in het meest negatieve scenario dat de experts ons vorige week hebben voorgelegd, dan moeten we in actie treden. Daarom komt het Overlegcomité morgen samen. We zullen op drie dimensies werken: een versnelling van de vaccinatie en vooral van de booster, de ondersteuning van de zorg om de torenhoge druk weg te nemen en ten slotte een pakket maatregelen, de zogenaamde niet-medische interventies. Door de hoge vaccinatiegraad zal dat pakket er anders uitzien dan in vorige golven. En er moeten ook steunmaatregelen komen, want we zullen niemand achterlaten. Nogmaals: al die maatregelen zullen geen effect hebben als we ze niet met z'n allen respecteren.

(*Frans*) In landen met de hoogste vaccinatiegraad is de situatie minder erg en dit jaar zijn er drie keer minder overlijdens terwijl het virus drie keer krachtiger is, wat bewijst dat de vaccins wel degelijk werkzaam zijn. Bijkomende voorzorgsmaatregelen blijven echter noodzakelijk.

(*Nederlands*) We hebben de voorbije maanden meermaals beproevingen moeten doorstaan, we

avons reçu des nouvelles plus mauvaises que ce que nous espérions et nous avons dû revoir notre stratégie. Cette fois aussi, grâce aux vaccins, grâce aux masques buccaux et surtout grâce à notre comportement – en nous montrant solidaires – nous surmonterons cette situation difficile.

03.09 **Frank Vandenbroucke**, ministre (*en néerlandais*): Nous nous trouvons dans une situation extrêmement difficile, qui appelle une action immédiate. Demain, au Comité de concertation, je plaiderai pour des mesures fortes pouvant prendre effet immédiatement. Attendre ne ferait en effet qu'aggraver la situation.

Les vaccins nous protègent très efficacement contre des formes graves du covid, mais les doses de rappel nous permettront de nous protéger encore mieux et de ralentir plus fortement les contaminations. À ce jour, 1 250 000 personnes ont déjà reçu une dose de vaccin *booster*, mais des groupes encore beaucoup plus vastes doivent à présent recevoir très rapidement cette dose de rappel. L'organisation concrète de cette opération sera élaborée samedi, conjointement avec les ministres régionaux de la Santé publique. Heureusement, le feu vert a également été donné pour la vaccination des enfants, qui doivent en effet également être intégrés dans notre planning.

Par ailleurs, nous discuterons au cours des prochaines heures de nouvelles propositions afin de pouvoir continuer à tester nos concitoyens sans surcharger les médecins généralistes, de telle sorte qu'ils puissent continuer à effectuer leurs prestations habituelles.

En outre, il faut absolument limiter la circulation du virus. Le nombre de contaminations est, en effet, beaucoup trop élevé actuellement. Des mesures fortes supplémentaires sont nécessaires, tant dans l'enseignement que dans les secteurs des loisirs et dans le monde du travail. Il convient de réduire ou de stopper les activités les plus risquées. Surtout, ne nous montrons pas mutuellement du doigt. Nous sommes tous dans le même bateau et nous n'en sortirons que si nous ramons de concert.

Nous nous sommes longtemps appuyés sur le secteur des soins, mais le seuil de douleur dans les hôpitaux est largement dépassé. C'est pourquoi il n'y a pas de sursis possible.

Il est par ailleurs révoltant que d'aucuns entachent la solidarité en falsifiant des certificats de vaccination. Il est techniquement presque exclu d'obtenir de faux codes QR, qui permettent à une

kregen meermaals slechter nieuws dan verwacht en we hebben meermaals onze strategie moeten ombuigen. Ook vandaag zullen we met vaccins, met mondkmaskers en vooral met ons gedrag – door solidair te zijn – deze moeilijke situatie overwinnen.

03.09 Minister **Frank Vandenbroucke** (*Nederlands*): We bevinden ons in een uiterst moeilijke situatie, die geen enkel uitstel duldt. Morgen zal ik op het Overlegcomité voor sterke maatregelen pleiten die onmiddellijk kunnen ingaan. Wachten betekent immers nog meer miserie.

De vaccins beschermen ons zeer goed tegen ernstige vormen van covid, maar met boosters zijn we nog beter beschermd en worden ook de besmettingen sterker afgeremd. Reeds 1.250.000 mensen hebben inmiddels een boostervaccin gekregen, maar nog veel grotere groepen moeten die booster nu heel snel krijgen. Zaterdag zal de concrete organisatie ervan worden uitgewerkt, samen met de regionale ministers van Volksgezondheid. Gelukkig is er ook groen licht voor de vaccinatie van kinderen, want ook zij moeten in onze planning worden opgenomen.

Tevens zullen we de komende uren nieuwe voorstellen bespreken om mensen te kunnen blijven testen zonder de huisartsen te overspoelen, zodat ze hun gewone werkzaamheden kunnen blijven uitoefenen.

Daarnaast moeten we de viruscirculatie absoluut beperken. Er zijn nu immers veel te veel besmettingen. Bijkomende sterke maatregelen zijn noodzakelijk, zowel in het onderwijs, als in het vrijetijdsleven en in het professionele leven. De meest riskante activiteiten moeten we beperken of helemaal stopzetten. En we mogen vooral elkaar niet met de vinger wijzen. We zitten allemaal in hetzelfde schuitje en alleen als we allemaal samen aan hetzelfde zeel trekken, zullen we hier uit geraken.

We hebben heel lang gerekend op de zorg, maar de pijngrens in de ziekenhuizen is al lang overschreden. Daarom is er geen uitstel mogelijk.

Het is inderdaad wraakroepend dat enkelingen de solidariteit besmeuren met het vervalsen van vaccinatiecificaten. Valse QR-codes, waarbij iemand die niet geregistreerd is in Vaccinnet toch

personne non enregistrée sur Vaccinnet de bénéficiaire, malgré tout, d'un certificat. Lors d'un contrôle, l'écran devient rouge lorsqu'elle présente un faux code QR. Toutefois, un médecin peut indiquer dans Vaccinnet qu'il a vacciné un patient alors qu'il ne l'a pas fait. Cette pratique est scandaleuse, mais la possibilité existe. Heureusement, le médecin en question a été arrêté et la commission provinciale a été saisie de l'affaire. Nous avons également créé un groupe de travail afin de pouvoir détecter encore plus efficacement les vaccinations suspectes.

03.10 Catherine Fonck (cdH): Vous avez réagi trop tard et trop légèrement aux appels des experts. Il faut agir, et non palabrer, pour renforcer les mesures sur le masque, la ventilation et la vaccination. Il reste un petit nombre de non-vaccinés à convaincre mais surtout un grand nombre de vaccinés, singulièrement les plus de 45 ans, qui doivent recevoir une troisième dose ce mois-ci pour éviter de nombreuses hospitalisations.

03.11 Karin Jiroflée (Vooruit): Tout le monde espérait un hiver "normal" mais c'était sans compter la résilience du coronavirus. Nous ne pouvons pas raconter des salades aux gens. Vooruit préfère leur dire la vérité même si la pilule sera dure à avaler. Nous devons continuer à lutter ensemble contre la pandémie jusqu'à ce que nous en soyons venus à bout!

03.12 Barbara Creemers (Ecolo-Groen): Nous avons sous-estimé la quatrième vague et peut-être redoutions-nous trop les conséquences des mesures qui doivent être prises. Aujourd'hui, notre société est en détresse en raison du très grand nombre de malades et de citoyens en quarantaine. Demain, nous devons faire ce qui sera nécessaire pour aplatir la courbe des contaminations. Le secteur des soins nous le demande en nous suppliant.

03.13 Nawal Farih (CD&V): Mon groupe soutiendra toutes les mesures nécessaires à la sauvegarde de la santé publique. Un système solidaire de santé doit être au service de chacun d'entre nous mais aujourd'hui ce n'est hélas pas le cas sur le terrain. Je voudrais appeler une fois encore le gouvernement à entamer des négociations avec le secteur à ce sujet. Pour l'avenir, nous devons pouvoir disposer d'un système solide qui nous permette de prodiguer à tout un chacun les soins indispensables.

un certificat reçoit, son véritable technicien n'a pas été exclu. Qui, cependant, un faux QR-code montre, reçoit à un contrôle un écran rouge. On peut même à Vaccinnet indiquer que l'on a vacciné quelqu'un alors que ce n'est pas le cas. C'est une pratique scandaleuse, mais elle est possible. Heureusement, le médecin en question a été arrêté et la commission provinciale a été saisie de l'affaire. Nous avons également créé un groupe de travail afin de pouvoir détecter encore plus efficacement les vaccinations suspectes.

03.10 Catherine Fonck (cdH): U hebt te laat gereageerd en te weinig rekening gehouden met de oproepen van de experts. Men moet niet eindeloos blijven discussiëren, maar actie ondernemen om de maatregelen inzake maskers, ventilatie en vaccinatie te verscherpen. Er is nog een kleine groep niet-gevaccineerden die overtuigd moet worden, maar het gaat nu vooral over een groot aantal gevaccineerden, in het bijzonder de 45-plussers, die deze maand hun derde dosis moeten krijgen zodat heel wat ziekenhuisopnames vermeden kunnen worden.

03.11 Karin Jiroflée (Vooruit): Iedereen hoopte op een 'normale' winter, maar corona geeft zich niet zo snel gewonnen. We mogen de mensen daarover geen blaasjes verkopen. Vooruit kiest ervoor de waarheid te vertellen, ook al brengen we geen gemakkelijke boodschap. We moeten samen blijven strijden tot we corona overwonnen hebben!

03.12 Barbara Creemers (Ecolo-Groen): We hebben de vierde golf onderschat en we hadden misschien ook te veel schrik voor de consequenties van de maatregelen die moeten worden genomen. Vandaag is de samenleving ontwricht, met veel zieke mensen en veel mensen in quarantaine. Morgen moeten we doen wat nodig is om de besmettingscurve plat te slaan. De zorgsector smeekt daarom.

03.13 Nawal Farih (CD&V): Mijn fractie zal alle maatregelen steunen die noodzakelijk zijn om de volksgezondheid te vrijwaren. Een solidair gezondheidssysteem moet er voor iedereen zijn, maar dat is vandaag op het terrein helaas niet het geval. Ik wil de regering er nogmaals toe oproepen daarover met de sector aan tafel te gaan zitten. Voor de toekomst moeten we kunnen beschikken over een robuust systeem, zodat we iedereen te allen tijde de nodige zorg kunnen verlenen.

03.14 Vincent Scourneau (MR): J'ai cru comprendre que le premier ministre misait sur la responsabilisation individuelle, alors que le ministre de la Santé entendait durcir le ton. J'imagine que la vérité se situe entre les deux. Toutefois, nous attendons beaucoup de la réunion prévue demain en urgence.

03.15 Kathleen Depoorter (N-VA): Le ministre du parti Vooruit a également fait son choix: il a décidé de remettre aux calendes grecques la troisième dose, pourtant très efficace. Le *Financial Times* montre la manière dont baisse la courbe chez les plus de 80 ans qui se font vacciner pour la troisième fois. Malheureusement, cette dose de rappel arrive trop tard.

Le ministre de la Santé publique appelle à la solidarité, mais fait aussi régulièrement dans la presse des déclarations renforçant les antagonismes dans notre société.

Le premier ministre entend soulager la pression qui pèse sur le secteur des soins, mais il a oublié les vaccinateurs et le cadre juridique à prévoir pour les tests. Il a également omis d'engager les aides prévues pour le personnel soignant.

03.16 Laurence Hennuy (Ecolo-Groen): Je pense que Mme Wilmès sera au premier plan, dans cinq jours, pour répondre à la question de la solidarité internationale. Le secteur a besoin maintenant du plan d'attractivité. Enfin, concernant la vaccination obligatoire, nous devons auditionner les experts et la société civile.

L'incident est clos.

04 Question de Marco Van Hees à Vincent Van Peteghem (VPM Finances) sur "Le système du cliquet applicable au carburant" (55002061P)

04.01 Marco Van Hees (PVDA-PTB): Les prix des carburants explosent et les gens sont confrontés à d'insurmontables difficultés. Vous aviez envisagé d'appliquer le cliquet inversé pour limiter la hausse des prix des carburants et "amortir", selon vos mots, les prix élevés du carburant. Mais lorsqu'on s'aperçoit que la baisse de prix n'est que d'un euro par plein, on déchant!

Quant aux autres partis de la majorité, ils estiment que c'est trop! Les libéraux disent que c'est

03.14 Vincent Scourneau (MR): Ik meen te hebben begrepen dat de eerste minister rekende op de individuele verantwoordelijkheid, terwijl de minister van Volksgezondheid de teugels strakker wilde aanhalen. Ik vermoed dat de waarheid in het midden ligt. Wij wachten echter de voor morgen inderhaast belegde vergadering van het Overlegcomité af.

03.15 Kathleen Depoorter (N-VA): De minister van de partij Vooruit heeft ook zijn keuze gemaakt: hij heeft ervoor gekozen om de derde prik op de lange baan te schuiven, terwijl die nochtans heel doeltreffend is. In *The Financial Times* kunnen we lezen hoe de curve naar beneden gaat bij tachtigplussers die opnieuw worden gevaccineerd. Jammer genoeg komt die derde prik te laat.

De minister van Volksgezondheid pleit dan wel voor samenhang, maar tegelijk doet hij in de pers geregeld heel polariserende uitspraken.

De eerste minister wil de druk op de zorg verlichten, maar hij heeft de vaccinatoren en het juridisch kader voor de testen vergeten. Ook heeft hij vergeten de zorgbuddy's opnieuw in te schakelen.

03.16 Laurence Hennuy (Ecolo-Groen): Ik denk dat minister Wilmès over vijf dagen op de voorgrond zal treden om een standpunt te vertolken over de internationale solidariteit. De sector heeft nu behoefte aan een plan om het beroep van verpleegkundige aantrekkelijker te maken. Ten slotte moeten we met betrekking tot de verplichte vaccinatie hoorzittingen met experts en met het maatschappelijk middenveld organiseren.

Het incident is gesloten.

04 Vraag van Marco Van Hees aan Vincent Van Peteghem (VEM Financiën) over "Het cliquetsysteem voor brandstof" (55002061P)

04.01 Marco Van Hees (PVDA-PTB): De brandstofprijzen rijzen de pan uit en de mensen staan voor onoverkomelijke moeilijkheden. U was van plan het omgekeerde cliquetsysteem toe te passen om de stijgende brandstofprijzen af te toppen of om het – om uw woorden te gebruiken – als 'schokdemper' in te voeren tegen de hoge brandstofprijzen. Als men zich echter realiseert dat de prijsdaling slechts 1 euro op een volle tank zal uitmaken, is dat een koude douche.

De andere meerderheidspartijen vinden dat te veel! De liberalen zeggen dat het budgettaire onmogelijk is

budgetairement impossible, et les écologistes que c'est inutile, considérant sans doute que tout le monde a la possibilité de télétravailler!

Ferez-vous passer le cliquet au gouvernement? Vous rendez-vous compte qu'un euro, c'est beaucoup trop peu?

04.02 Vincent Van Peteghem, ministre (*en français*): Je me rends compte de l'effet des prix élevés à la pompe sur les budgets familiaux. Bien que le gouvernement se soit engagé en faveur de transports durables et alternatifs, je suis conscient que ce n'est pas une solution à court terme pour de nombreuses familles, confrontées à la hausse des prix. C'est pourquoi j'ai promis de mettre le cliquet inversé à l'agenda du gouvernement, qui en discute actuellement.

À votre président qui demandait, dans un *tweet*, dans quel monde je vis, je réponds: dans un monde où les gens courent dans une station service pour éviter une augmentation de quelques centimes d'euros. Vous vous trompez de cible, car je suis convaincu que cette réduction d'un euro est bonne pour le pouvoir d'achat des familles.

04.03 Marco Van Hees (PVDA-PTB): Les gens payeront donc 20 euros de plus qu'il y a un an. Or le gouvernement peut réduire ce prix puisque, chaque année, il va prendre 500 millions supplémentaires via la TVA!

Pourquoi ne redistribuez-vous pas cet argent aux travailleurs? Pourquoi le prix du carburant ne compte-t-il pas pour l'indexation des salaires? Il faut soutenir la manifestation du 6 décembre contre le blocage des salaires, la hausse des prix de l'énergie et pour un véritable index des salaires.

L'incident est clos.

05 Question de Patrick Prévot à Frank Vandenbroucke (VPM Affaires sociales et Santé publique) sur "L'enquête de Solidaris pointant l'augmentation des reports de soins pour raisons financières" (55002052P)

05.01 Patrick Prévot (PS): Selon l'enquête Solidaris, près d'un Belge francophone sur deux a renoncé cette année à au moins un soin de santé. Ce renoncement touche même les classes moyennes, les travailleurs et les retraités. Reporter des soins pour pouvoir payer d'autres factures peut avoir des conséquences sur la santé et entraîner des coûts ultérieurs bien plus élevés. Il faut prendre des mesures afin que plus personne ne doive

en de groenen vinden het niet opportuun, want zij gaan er wellicht van uit dat iedereen de mogelijkheid heeft om te telewerken!

Zult u het cliquetsysteem voorleggen aan de regering? Bent u zich ervan bewust dat 1 euro veel te weinig is?

04.02 Minister Vincent Van Peteghem (*Frans*): Ik ben me ervan bewust dat de hoge brandstofprijzen zwaar drukken op het gezinsbudget. Hoewel de regering ijvert voor duurzaam en alternatief vervoer, besef ik dat dit voor vele gezinnen die met de prijsstijgingen worden geconfronteerd geen kortetermijnoplossing is. Daarom heb ik beloofd om het omgekeerde cliquetsysteem op de agenda van de regering te zetten, die die kwestie momenteel bespreekt.

Uw voorzitter, die zich in een tweet afvroeg in welke wereld ik leef, antwoord ik: in een wereld waar de mensen nog snel gaan tanken om een volgende prijsstijging met enkele eurocent te snel af te zijn. U richt uw vizier op de verkeerde, want ik ben ervan overtuigd dat die vermindering met 1 euro goed is voor de koopkracht van de gezinnen.

04.03 Marco Van Hees (PVDA-PTB): De mensen zullen dus 20 euro meer betalen dan een jaar geleden. De regering kan die prijs echter drukken, aangezien ze elk jaar 500 miljoen aan bijkomende ontvangsten heeft via de btw!

Waarom herverdeelt u dat geld niet ten gunste van de werknemers? Waarom wordt de brandstofprijs niet meegerekend voor de indexering van de lonen? Men moet de betoging van 6 december tegen de loonblokkering, tegen de stijging van de energieprijzen en voor een echte loonindex steunen.

Het incident is gesloten.

05 Vraag van Patrick Prévot aan Frank Vandenbroucke (VEM Sociale Zaken en Volksgezondheid) over "De enquête van Solidaris waaruit blijkt dat medische zorg vaker uitgesteld wordt uit geldgebrek" (55002052P)

05.01 Patrick Prévot (PS): Volgens de enquête van Solidaris heeft bijna een Franstalige Belg op twee dit jaar minstens één keer afgezien van medische zorg. Dit fenomeen doet zich zelfs voor bij de middenklasse, bij werkende mensen en bij gepensioneerden. Medische zorg uitstellen om andere facturen te kunnen betalen kan gevolgen hebben voor de gezondheid van de betrokkene, waardoor men later misschien net meer zorg nodig

choisir entre se nourrir et se soigner.

zal hebben, met veel hogere kosten. Men moet maatregelen nemen, zodat mensen niet meer hoeven te kiezen tussen eten op tafel en medische zorg.

Vous inspirerez-vous des propositions de Solidaris? Quelles mesures sont-elles prises ou envisagées?

Zult u zich laten inspireren door de voorstellen van Solidaris? Welke maatregelen worden er genomen of overwogen?

05.02 Frank Vandenbroucke, ministre (*en français*): Ces constats sont hélas exacts. Non seulement l'accessibilité aux soins n'est pas garantie pour tous mais, selon Solidaris, elle aurait encore reculé ces dernières années. Il faut absolument y répondre.

05.02 Minister Frank Vandenbroucke (Frans): Die bevindingen kloppen helaas. Niet alleen is de toegang tot de gezondheidszorg niet voor iedereen gegarandeerd, volgens Solidaris zou de drempel de voorbije jaren nog hoger geworden zijn. Daar moeten we absoluut iets aan doen.

La norme de croissance du budget INAMI, portée à 2,5 pour 2022, dégagera une marge de 123 millions d'euros, dont près de la moitié sera utilisée pour améliorer l'accessibilité des soins de santé. Les mesures en préparation s'attaquent aux soins dentaires, à une extension du tiers payant, au remboursement plus élevé des tickets modérateurs pour les bas revenus grâce au maximum à facturer, sans compter les mesures concernant la santé mentale ou favorisant l'octroi de l'intervention majorée.

Dankzij de groeinorm voor de RIZIV-begroting – die voor 2022 op 2,5 % werd gebracht – wordt er een marge van 123 miljoen euro gecreëerd. Bijna de helft van dat geld zal aangewend worden om de gezondheidszorg toegankelijker te maken. De in voorbereiding zijnde maatregelen zijn gericht op de tandheelkundige zorg, een uitbreiding van de derde-betalersregeling, en de verhoogde terugbetaling van het remgeld voor de lage inkomens dankzij de maximumfactuur, en dan heb ik het nog niet over de maatregelen op het vlak van de geestelijke gezondheid en ter bevordering van de verhoogde tegemoetkoming.

Les recommandations de Solidaris s'imposent dans le cadre des travaux sur le trajet pluriannuel lancé par l'INAMI pour développer une vision stratégique à moyen terme. C'est aussi une partie de la réponse aux questions posées par Mme Farih.

De aanbevelingen van Solidaris mogen we niet negeren in het kader van de werkzaamheden rond het meerjarentraject dat het RIZIV opgestart heeft om een strategische middellangetermijnvisie te ontwikkelen. Dit is ook deels het antwoord op de door mevrouw Farih gestelde vragen.

05.03 Patrick Prévot (PS): Le constat est effectivement accablant. Merci d'avoir rappelé ces 123 millions pour des initiatives supplémentaires. Il faudra les mettre en œuvre pour que ces personnes n'aient plus à choisir entre se nourrir et se soigner.

05.03 Patrick Prévot (PS): Die vaststelling is inderdaad schokkend. Ik dank u dat u dat bedrag van 123 miljoen euro voor bijkomende initiatieven in herinnering gebracht hebt. Die initiatieven moeten uitgerold worden, zodat die personen er niet langer toe genoopt worden te kiezen tussen brood op de plank en medische zorg.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

06 Questions jointes de

- Anja Vanrobaeys à Pierre-Yves Dermagne (VPM Économie et Travail) sur "Le dumping social dans les entreprises d'expédition de colis" (55002051P)
- Marianne Verhaert à Petra De Sutter (VPM Fonction publique et Entreprises publiques) sur "La situation dramatique au sein de PostNL" (55002060P)
- Maria Vindevoghel à Petra De Sutter (VPM Fonction publique et Entreprises publiques) sur

06 Samengevoegde vragen van

- Anja Vanrobaeys aan Pierre-Yves Dermagne (VEM Economie en Werk) over "De sociale dumping bij pakjesbedrijven" (55002051P)
- Marianne Verhaert aan Petra De Sutter (VEM Ambtenarenzaken en Overheidsbedrijven) over "De schrijnende toestand bij PostNL" (55002060P)
- Maria Vindevoghel aan Petra De Sutter (VEM Ambtenarenzaken en Overheidsbedrijven) over "De moderne slavernij bij koerierbedrijven"

"L'esclavage moderne au sein des entreprises de livraison de colis" (55002063P)

- Jef Van den Bergh à Petra De Sutter (VPM Fonction publique et Entreprises publiques) sur "L'e-commerce et la distribution des colis" (55002064P)

- Michael Freilich à Petra De Sutter (VPM Fonction publique et Entreprises publiques) sur "Les situations intolérables au sein des entreprises de distribution de colis" (55002067P)

(55002063P)

- Jef Van den Bergh aan Petra De Sutter (VEM Ambtenarenzaken en Overheidsbedrijven) over "De e-commerce en de pakjesdistributie" (55002064P)

- Michael Freilich aan Petra De Sutter (VEM Ambtenarenzaken en Overheidsbedrijven) over "De wantoestanden bij de pakjesverdelers" (55002067P)

06.01 Anja Vanrobaeys (Vooruit): Le travail au noir, l'illégalité et la fraude sociale organisée sont des phénomènes courants dans le secteur de la distribution de colis. À cette liste d'irrégularités s'est ajoutée cette semaine le travail d'enfants. PostNL et GLS n'assument toujours pas leurs responsabilités. Ils continuent de collaborer avec de faux indépendants. J'ai déposé une proposition de loi visant à faire disparaître ces pratiques. Celle-ci prévoit que tout travailleur est salarié jusqu'à preuve du contraire. Ce principe est simple et permet de mettre fin à la concurrence déloyale et au manque de protection sociale des collaborateurs. Il donne également des garanties au consommateur. La ministre continuera-t-elle à miser sur les contrôles durant la période où la charge de travail est la plus intense de l'année?

06.01 Anja Vanrobaeys (Vooruit): In de pakjessector zijn zwartwerk, illegaliteit en georganiseerde sociale fraude schering en inslag. Deze week kwam daar kinderarbeid bij. Nog steeds nemen PostNL en GLS hun verantwoordelijkheid niet en blijven ze met schijnzelfstandigen werken. Ik heb een wetsvoorstel ingediend om daar paal en perk aan te stellen. Volgens dat voorstel is men als werknemer in dienst tot bewijs van het tegendeel. Dat principe is eenvoudig en het maakt komaf met oneerlijke concurrentie en met het gebrek aan sociale bescherming van de medewerkers. Het geeft ook zekerheid aan de consument. Zal de minister blijven inzetten op controle tijdens de drukste weken van het jaar?

06.02 Marianne Verhaert (Open Vld): Au sein de certaines entreprises de distribution de colis et de leurs sous-traitants, de graves infractions, comme le travail au noir et l'exploitation, ont été constatées. Dans un secteur où la concurrence est féroce, il est impératif de fixer des conditions de concurrence équitables. Des contrôles visant les pratiques abusives et les pratiques dignes de cow-boys peuvent aider, contrairement à une multiplication de règles belges. En effet, à qui peut profiter un cadre encore plus restrictif pour le commerce électronique? La Belgique accuse depuis des années un gros retard en raison d'un excès de régulation et s'étonne que les livreurs de colis circulent avec une plaque minéralogique étrangère.

06.02 Marianne Verhaert (Open Vld): Bij bepaalde pakjesleveranciers en hun onderaannemers werden zware inbreuken zoals zwartwerk en uitbuiting vastgesteld. In een sector waarin een moordende concurrentie bestaat, is een level playing field van het allergrootste belang. Controles op wan- en cowboypraktijken helpen daarbij, maar nog meer Belgische regeltjes helpen niet. Wie is immers gebaat bij een nog strenger kader voor e-commerce? België hinkt al jaren achterop door meer regels, om dan vast te stellen dat de pakjesbezorgers met een buitenlandse nummerplaat rondrijden.

Qu'entreprendront les ministres afin de permettre la création d'un tel secteur dans notre pays sans que nos conditions de travail soient foulées aux pieds?

Wat zullen de ministers ondernemen opdat er toch plaats zou zijn voor een dergelijke sector in ons land, met respect voor de arbeidsomstandigheden?

06.03 Maria Vindevoghel (PVDA-PTB): Les pratiques abusives dans le secteur de la livraison de colis nous montrent à quoi ressemble un monde sans syndicat: travailler pour 4 euros dix heures par jour, travail au noir et faux indépendants, chauffeurs sans permis de conduire et travail des enfants. Ce problème n'est pas nouveau: cela fait déjà dix ans que les syndicats tirent la sonnette d'alarme. Un procès est même en cours. Je conseille aux

06.03 Maria Vindevoghel (PVDA-PTB): De wantoestanden in de pakjessector tonen hoe een wereld zonder vakbond eruitziet: werken voor 4 euro gedurende tien uur per dag, zwartwerk en schijnzelfstandigheid, chauffeurs zonder rijbewijs en kinderarbeid. Dit probleem is niet nieuw: de vakbonden trekken al tien jaar aan de alarmbel. Er loopt zelfs een proces. Ik raad de ministers aan om het zwartboek van de vakbond te lezen. De rechtse

ministres de lire le livre noir du syndicat. Les partis de droite de tous les gouvernements précédents ont contribué à cette politique. Des dérives existent dans de très nombreuses entreprises.

La ministre propose d'instaurer l'obligation de prendre en service 70 % ou plus des travailleurs dans le secteur de la livraison de colis. DHL International apporte la preuve que c'est possible. La ministre peut-elle garantir que cette règle sera instaurée? Quand le sera-t-elle?

06.04 Jef Van den Bergh (CD&V): Les conditions de travail consternantes et dégradantes auxquelles est soumis le personnel de l'entreprise de courrier express DPD, ces conditions de travail étant encore pires chez PostNL, ont défrayé la chronique. En outre, ces pratiques ont un impact sur la sécurité routière.

L'énorme pression qui est exercée sur ce personnel est due au système logistique qui fonctionne dans les coulisses du commerce électronique, lequel résulte de nos nouvelles habitudes de consommateurs qui consistent à faire de plus en plus nos emplettes en ligne. Cette évolution a encore été renforcée par la pandémie. Cependant, tous les consommateurs n'exigent pas que chaque commande qu'ils passent sur l'internet soit livrée à leur domicile en quelques heures.

Nous disposons d'outils qui permettraient d'améliorer la chaîne logistique. Bpost est un chaînon important dans le cadre du commerce électronique. Comment le ministre compte-t-il s'atteler à cette problématique?

06.05 Michael Freilich (N-VA): Il ne suffit pas d'exprimer son indignation. Nous devons apporter des solutions. Il est souvent juridiquement impossible de procéder à des contrôles dans les entreprises de distribution de colis. De plus, le marché belge de la distribution de colis est déstabilisé par un grand acteur, l'entreprise publique bpost. Celle-ci reçoit d'importants subsides, des contrats sur mesure et des conditions favorables en matière de TVA.

Les charges sociales constituent un facteur de concurrence déloyale encore plus important. Dans le secteur logistique, les chauffeurs et les coursiers sont des ouvriers soumis à une CCT spécifique au secteur. Chez bpost, en tant qu'employé, l'on bénéficie d'un régime social nettement plus avantageux. La ministre veillera-t-elle à créer une situation réellement équitable? Ce n'est qu'à partir du moment où toutes les entreprises de distribution de colis seront soumises aux mêmes conditions

partijen van alle vorige regeringen hebben deze politiek in de hand gewerkt. In heel veel bedrijven bestaan er wantoestanden.

De minister stelt voor om 70 % of meer van de werknemers in de pakjessector verplicht in dienst te nemen. DHL International bewijst dat het kan. Kan de minister garanderen dat die regel er komt? Wanneer?

06.04 Jef Van den Bergh (CD&V): Er werden hallucinante en mensonterende arbeidsomstandigheden aan het licht gebracht bij de pakjesdiensten van DPD en vooral PostNL. De praktijken hebben ook een impact hebben op de verkeersveiligheid.

De immense druk komt er door het logistieke systeem achter de e-commerce, dat het gevolg is van ons online koopgedrag, dat nog een extra duwtje kreeg door de coronaomstandigheden. Nochtans verwacht niet elke consument dat hij elke bestelling binnen enkele uren thuis geleverd krijgt.

We hebben instrumenten om de logistieke keten beter te organiseren. Bpost is een belangrijke schakel in de e-commerce. Hoe zal de minister dit aanpakken?

06.05 Michael Freilich (N-VA): Onze verontwaardiging uitte is niet genoeg. We moeten met oplossingen komen. Voor pakjesbedrijven is het vaak juridisch onmogelijk om controles uit te voeren. Ook wordt de Belgische pakjesmarkt gedestabiliseerd door een grote speler, het overheidsbedrijf bpost. Het krijgt veel subsidies, contracten op maat en btw-gunstvoorwaarden.

Een veel grotere competitieve oneerlijkheid zijn de sociale lasten. In de logistieke sector zijn de chauffeurs en de koeriers arbeiders, met een cao specifiek voor die sector. Bij bpost valt men als bediende onder een veel gunstiger sociaal regime. Zal de minister zorgen voor een echt level playing field? Wanneer alle bedrijven onder dezelfde voorwaarden pakjes kunnen bezorgen, kunnen we het probleem oplossen.

que nous pourrions résoudre le problème.

06.06 **Petra De Sutter**, ministre (*en néerlandais*): Nous avons déjà des soupçons de pratiques abusives, puisque des procédures étaient déjà en cours. Nous travaillons depuis très longtemps sur la législation qui doit être adaptée afin de parvenir à fixer des règles de concurrence équitables dans l'e-commerce et le secteur de la distribution de colis. Ce secteur est réglementé par la loi postale, qui relève de ma compétence. Ma note de politique générale y faisait déjà allusion. Au cours des discussions budgétaires également, nous avons spécifiquement consigné au procès-verbal le fait que nous inclurions dans la loi postale des dispositions visant à lutter contre le dumping social et la fraude.

Des conditions de concurrence équitables s'appliqueront à l'ensemble des acteurs de la distribution de colis en Belgique. Les acteurs étrangers ne bénéficieront pas d'autres conditions. Le problème de l'e-commerce en Belgique est la quantité particulièrement élevée de commandes effectuées à l'étranger. Nous devons impérativement ramener cette activité dans notre pays, mais selon nos normes, car nous constatons actuellement de la fraude sociale, de l'exploitation et du travail d'enfants. La flexibilité a ses limites. Il convient de respecter les conditions de travail et salariales.

Les conditions doivent être identiques pour tout le monde. Il n'est pas exact que bpost est favorisée aux dépens de PostNL. Bpost doit également respecter la législation sociale. Elle a un contrat de gestion prévoyant une rémunération, donc pas de subventions, pour les activités qui ne sont pas conformes au marché. Cette disposition est, en outre, strictement contrôlée par l'Europe. Dans le secteur de la distribution de colis, bpost est isolée et l'entreprise doit concurrencer, sur un marché très compétitif, des acteurs qui ne respectent clairement pas les règles.

Le problème de l'exploitation et des faux indépendants concerne surtout les petites entreprises de sous-traitance, où il n'y a pas de représentation syndicale. Le ministre Dermagne est compétent pour les inspections sociales. Si des contrôles sont effectivement organisés, ils sont encore insuffisants.

À court terme, nous pouvons intégrer un article dans la loi postale qui détermine le nombre de collaborateurs des sociétés de livraison qui doivent avoir un contrat fixe pour la livraison de colis. Les textes sont en cours d'élaboration et

06.06 **Minister Petra De Sutter** (*Nederlands*): Wij hadden al vermoedens van de wantoestanden, aangezien er al procedures liepen. We zijn al heel lang bezig met de wetgeving die moet worden aangepast om in de e-commerce en de pakjessector tot een level playing field te komen. De pakjessector wordt geregeld in de postwet, en dat is mijn bevoegdheid. Mijn beleidsnota bevatte al een verwijzing daarnaar. Ook bij de begrotingsbesprekingen hebben we specifiek laten notuleren dat we in de postwet bepalingen zouden opnemen om sociale dumping en fraude te bestrijden.

Een level playing field zal gelden voor alle spelers die in België pakjes leveren. Buitenlandse spelers zullen geen andere voorwaarden krijgen. Het probleem van e-commerce in België is dat er heel veel wordt besteld in het buitenland. Wij moeten die activiteit dringend terug naar hier halen, maar dan wel met onze standaarden, want wat we nu meemaken is sociale fraude, uitbuiting en kinderarbeid. Er zijn grenzen aan de flexibiliteit. Er moet respect zijn voor de arbeids- en loonvoorwaarden.

De lat moet gelijk liggen voor iedereen. Het is niet zo dat bpost wordt bevoordeeld tegenover PostNL. Ook bpost moet de sociale wetgeving naleven. Bpost heeft een beheersovereenkomst met een vergoeding, dus géén subsidies, voor activiteiten die niet marktconform zijn. Dat wordt ook streng gecontroleerd door Europa. In de pakjessector staat bpost er alleen voor en moet het bedrijf op een zeer competitieve markt concurreren met spelers die de regels duidelijk niet volgen.

Het probleem van uitbuiting en schijnzelfstandigheid doet zich vooral voor bij de kleine onderaannemers, waar geen vakbondsvertegenwoordiging is. Minister Dermagne is bevoegd voor de sociale inspecties. Er vinden controles plaats, maar die moeten nog worden opgedreven.

In de postwet kunnen we op korte termijn een artikel opnemen dat bepaalt hoeveel medewerkers van koerierbedrijven binnen de pakjesbezorging een vast contract moeten hebben. De teksten zijn in voorbereiding en komen snel naar het Parlement.

seront rapidement transmis au Parlement. La durabilité sociale et écologique doivent toutes deux être intégrées dans le prix. Nous n'interviendrons cependant pas directement sur la fixation des prix. Le marché lui-même s'en chargera dès lors que nous créerons le cadre et la réglementation qui devront être respectés.

06.07 Karine Lalieux, ministre (*en néerlandais*): Les contrôles récents menés par nos services d'inspection ont une nouvelle fois révélé de graves infractions, à l'indignation du ministre du Travail, M. Pierre-Yves Dermagne. Nous ne pouvons évidemment pas dire grand-chose au sujet des enquêtes judiciaires. Une enquête judiciaire ne suspend pas les activités d'une entreprise. Le Service d'information et de recherche sociale (SIRS) et les services d'inspection avaient déjà connaissance du problème touchant les entreprises de livraison de colis et ont donc agi en collaboration avec la police et la justice.

Par le biais de la loi postale, les ministres Dermagne et De Sutter veulent imposer des normes aux livreurs de colis, notamment quant au nombre de personnes employées dans le cadre d'un contrat de travail, de manière à limiter la sous-traitance par le recours à des faux indépendants. Cela rejoint la proposition du ministre Dermagne d'instaurer dans les secteurs à risque une limitation de la chaîne de sous-traitance et l'obligation de prendre en service un certain pourcentage des travailleurs. Il formulera également des propositions au sujet d'une interdiction de sous-traitance de tâches par des indépendants à une autre entreprise.

Le recrutement de 50 nouveaux inspecteurs est le bienvenu, mais ne constitue pas un point final.

06.08 Anja Vanrobaeys (Vooruit): Les contrôles sont nécessaires mais ne résoudront pas fondamentalement le problème. Notre collègue Freilich estime que bpost est responsable mais les vrais responsables sont les routiers, les distributeurs de colis et les coursiers cyclistes. La question essentielle pour chacun d'entre nous est la suivante: allons-nous défendre les vrais indépendants et empêcher la concurrence déloyale au bénéfice d'une protection sociale forte?

06.09 Marianne Verhaert (Open Vld): Ce n'est pas en multipliant et en durcissant les règles que nous ferons disparaître ces pratiques déloyales. Le commerce électronique est une réalité et il doit être possible de faire en sorte que des conditions de travail dignes existent dans ce secteur caractérisé par une grande flexibilité.

Zowel de sociale als de ecologische duurzaamheid moeten worden geïnternaliseerd in de prijs. Wij zullen echter niet rechtstreeks ingrijpen in de prijszetting. Dat zal gebeuren door de markt zelf als wij het kader en de regelgeving creëren waaraan ze zal moeten voldoen.

06.07 Minister Karine Lalieux (*Nederlands*): De recente controles van onze inspectiediensten hebben weer ernstige overtredingen aan het licht gebracht, tot verontwaardiging van minister van Werk Dermagne. Over de gerechtelijke onderzoeken kunnen we natuurlijk niet veel kwijt. Een gerechtelijk onderzoek schorst de activiteiten van een bedrijf niet. De Sociale Inlichtingen- en Opsporingsdienst (SIOD) en de inspectiediensten waren al op de hoogte van het probleem met de koerierbedrijven en zijn dus opgetreden in samenwerking met de politie en justitie.

Via de postwet willen de ministers Dermagne en De Sutter normen opleggen aan de pakjesbezorgers, onder meer over het aantal mensen met een arbeidsovereenkomst, om zo de onderaanneming met schijnzelfstandigen in te perken. Dat sluit aan bij het voorstel van minister Dermagne om in risicosectoren de keten van onderaanneming te beperken en de verplichting op te leggen een bepaald percentage werknemers in dienst te nemen. Ook zal hij voorstellen formuleren over een verbod op uitbesteding van opdrachten door zelfstandigen aan een ander bedrijf.

De aanwerving van 50 nieuwe inspecteurs is welkom, maar is geen eindpunt.

06.08 Anja Vanrobaeys (Vooruit): Controles zijn nodig, maar lossen het fundamentele probleem niet op. Collega Freilich legt de fout bij bpost, maar het gaat hier zowel om truckchauffeurs en pakjesbezorgers als fietskoeriers. De kernvraag voor ons allemaal is: gaan wij de echte zelfstandigen verdedigen en oneerlijke concurrentie onmogelijk maken ten voordele van een sterke sociale bescherming?

06.09 Marianne Verhaert (Open Vld): Nog meer en rigidere regels helpen dergelijke laakbare praktijken niet uit de wereld. E-commerce is een realiteit en correcte arbeidsomstandigheden in een flexibele sector, dat moet haalbaar zijn.

06.10 Maria Vindevoghel (PVDA-PTB): Nous proposons que la ministre instaure l'obligation de prendre en service 70 % des travailleurs, comme c'est déjà le cas chez DHL International. Soumettre le secteur à encore moins de règles, comme proposé par l'Open Vld, ne fera qu'aggraver la situation. Il faut mettre un terme à l'exploitation. Nous soutiendrons demain l'action menée par les syndicats.

06.11 Jef Van den Bergh (CD&V): Le problème qui nous occupe fait l'unanimité. Nous attendons avec impatience l'initiative législative. Je souhaiterais une approche encore plus large du problème car c'est le système qui est défaillant, à en juger par le nombre de fourgonnettes que je vois défiler dans ma rue, où l'on ne dénombre pourtant que dix maisons. Il faut accroître la durabilité du système du point de vue tant social qu'écologique et économique, et créer des conditions équitables pour toutes les entreprises.

06.12 Michael Freilich (N-VA): Grâce à l'extension de la responsabilité solidaire, nous nous sommes attaqués, il y a quelques années, au *dumping* social dans les secteurs de la construction, de l'alimentation et du gardiennage. Dans le secteur de la construction, des badges permettent à l'entrepreneur principal de vérifier si les travailleurs sont en règle. Nous déposerons une proposition de loi visant à instaurer le même système dans les secteurs de la livraison de colis et de repas.

L'incident est clos.

07 Questions jointes de

- Sophie Rohonyi à Sarah Schlitz (Égalité des genres et Égalité des chances) sur "La lutte contre les violences faites aux femmes" (55002053P)
- Katleen Bury à Vincent Van Quickenborne (VPM Justice et Mer du Nord) sur "La journée internationale de lutte contre les violences faites aux femmes" (55002059P)
- Robby De Caluwé à Vincent Van Quickenborne (VPM Justice et Mer du Nord) sur "La journée internationale de lutte contre les violences faites aux femmes" (55002066P)
- Séverine de Laveleye à Sarah Schlitz (Égalité des genres et Égalité des chances) sur "La Journée internationale pour l'élimination de la violence à l'égard des femmes" (55002073P)

07.01 Sophie Rohonyi (DéFI): Trop de femmes ont encore été tuées ces derniers mois, souvent par leur compagnon ou ex-compagnon. Ce 25 novembre est l'occasion de rappeler qu'être une

06.10 Maria Vindevoghel (PVDA-PTB): Wij stellen voor dat de minister 70 % neemt als percentage voor het verplichte aantal werknemers, zoals nu al het geval is bij DHL International. Nog minder regels, zoals Open Vld voorstelt, zal de situatie verergeren. De uitbuiting moet stoppen. Wij zullen morgen mee de actie van de vakbond ondersteunen.

06.11 Jef Van den Bergh (CD&V): De eensgezindheid ten aanzien van het probleem is groot. Wij kijken uit naar het wetgevende initiatief. Ik zou het probleem nog verder willen opentrekken, want als ik zie hoeveel busjes er in mijn straat met amper tien huizen voortdurend voorbijkomen, schort er iets aan het systeem. Dat moeten we veel duurzamer maken, zowel sociaal als ecologisch en economisch, met een level playing field voor alle bedrijven.

06.12 Michael Freilich (N-VA): Dankzij de uitbreiding van de hoofdelijke aansprakelijkheid hebben wij enkele jaren geleden de sociale dumping aangepakt in de bouw-, voedings- en bewakingssector. In de bouwsector kan de hoofdaannemer via badges controleren of de mensen in orde zijn. Wij zullen een wetsvoorstel indienen om dat systeem ook in te voeren in de sectoren van de pakjes- en de maaltijdbezorging.

Het incident is gesloten.

07 Samengevoegde vragen van

- Sophie Rohonyi aan Sarah Schlitz (Gendergelijkheid en Kansengelijkheid) over "De bestrijding van geweld tegen vrouwen" (55002053P)
- Katleen Bury aan Vincent Van Quickenborne (VEM Justitie en Noordzee) over "De internationale dag tegen vrouwengeweld" (55002059P)
- Robby De Caluwé aan Vincent Van Quickenborne (VEM Justitie en Noordzee) over "De internationale dag tegen geweld tegen vrouwen" (55002066P)
- Séverine de Laveleye aan Sarah Schlitz (Gendergelijkheid en Kansengelijkheid) over "De Internationale Dag voor de uitbanning van geweld tegen vrouwen" (55002073P)

07.01 Sophie Rohonyi (DéFI): De afgelopen maanden zijn er opnieuw te veel vrouwen vermoord, in de meeste gevallen door hun partner of ex-partner. Vandaag, 25 november, is een

femme aujourd'hui est synonyme d'insécurité.

Je vous remercie d'avoir fait de cette question une priorité. Mais de trop nombreuses victimes ne vont pas porter plainte, faute de confiance en notre police ou notre justice.

Allez-vous proposer une réforme du Cde d'instruction criminelle visant à faire diminuer le nombre de plaintes pour viol classées sans suite? Comment généraliser les bonnes pratiques, alors que nos policiers ne sont pas soutenus par la ministre de l'Intérieur dans leurs demandes légitimes?

07.02 Katleen Bury (VB): Aujourd'hui, c'est la journée internationale de la lutte contre les violences faites aux femmes. Il s'agit hélas d'un phénomène quotidien pour de très nombreuses femmes. Les chiffres relatifs aux viols, aux violences sexuelles et aux violences entre partenaires ne prêtent pas à l'optimisme. À l'évidence, trop peu de femmes victimes sont enclines à aller à la police.

Que peut faire la ministre et que fera-t-elle pour amener davantage de femmes à faire la démarche d'un dépôt de plainte en simplifiant la procédure et en préservant l'intégrité des victimes qui portent plainte? En ce qui concerne les sanctions contre les auteurs de ces violences, pourquoi le projet pilote anversoï Code 37 n'est-il pas déployé plus rapidement sur l'ensemble du territoire belge? Et qu'en est-il du suivi obligatoire des auteurs de violences entre partenaires et de violences sexuelles pendant et après leur peine?

07.03 Robby De Caluwé (Open Vld): Les violences sexistes sont aujourd'hui la plus grande pandémie à laquelle nous devons faire face. Un tiers des femmes sont victimes de violences physiques ou sexuelles. On déplore des décès chaque année. Le coronavirus n'a fait qu'aggraver la situation. Et ces chiffres ne sont que la partie émergée de l'iceberg. De nombreuses mesures positives ont déjà été prises dans le passé, telles que les centres d'approche intégrée des violences conjugales et intrafamiliales et la ligne d'écoute téléphonique 1712. Grâce à quelles mesures supplémentaires le gouvernement entend-il gérer et renforcer efficacement la lutte contre les violences à l'égard des femmes?

07.04 Séverine de Laveleye (Ecolo-Groen): La journée contre la violence faite aux femmes reste

gépaste dag om eraan te herinneren dat vrouw zijn vandaag gelijkstaat aan onveiligheid.

Ik dank u voor het feit dat u deze kwestie tot een prioriteit verheven hebt. Dat neemt echter niet weg dat te veel slachtoffers geen aangifte doen, omdat ze geen vertrouwen hebben in onze politie of onze justitie.

Zult u een hervorming van het Wetboek van Strafvordering voorstellen om het aantal aangiften van verkrachting dat geseponneerd wordt, terug te dringen? Hoe zult u ervoor zorgen dat de best practices op grote schaal ingevoerd worden, terwijl onze politieagenten niet in hun legitieme eisen gesteund worden door de minister van Binnenlandse Zaken?

07.02 Katleen Bury (VB): Vandaag is de internationale dag tegen vrouwengeweld, helaas een dagelijks fenomeen voor heel veel vrouwen. De cijfers over verkrachting, seksueel geweld en partnergeweld zijn weinig hoopgevend. Er schort duidelijk wat aan de aangiftebereidheid.

Wat kan en zal de minister doen om die drempel weg te werken, de aangiften te vereenvoudigen en de integriteit van de slachtoffers die aangifte doen, te vrijwaren? Wat de bestrafning betreft: waarom wordt het Antwerpse pilootproject Code 37 niet versneld nationaal uitgerold? En wat met de verplichte opvolging van daders van partnergeweld en seksueel geweld tijdens en na hun straf?

07.03 Robby De Caluwé (Open Vld): Gendergerelateerd geweld is vandaag de grootste pandemie. Een derde van de vrouwen wordt fysiek of seksueel lastiggevalen. Jaarlijks vallen er slachtoffers. Corona heeft de cijfers nog meer de hoogte ingejaagd. En de cijfers zijn maar het topje van de ijsberg. Er werden in het verleden al heel veel positieve maatregelen genomen, zoals de Family Justice Centers en de hulplijn 1712. Met welke extra maatregelen wil de minister de strijd tegen geweld tegen vrouwen efficiënt aanpakken en opvoeren?

07.04 Séverine de Laveleye (Ecolo-Groen): De Internationale Dag voor de uitbanning van geweld

nécessaire pour endiguer ce fléau. Ces violences sont sexuelles, physiques, psychologiques et économiques et se commettent tant dans l'espace public que dans l'espace privé.

Les violences conjugales restent endémiques et aboutissent trop souvent au décès des victimes. On dénombre déjà 18 féminicides en 2021! Ces violences structurelles sont le produit d'un système patriarcal injuste et encore trop présent.

Mais les femmes luttent et dénoncent, pour construire un monde plus égalitaire. Elles revendiquent un politique qui soit à la hauteur, faisant de la lutte contre les violences une priorité publique.

Vous avez annoncé un plan national contre les violences faites aux femmes. (*Micro coupé*)

07.05 Vincent Van Quickenborne, ministre (*en néerlandais*): Notre société a trop longtemps fermé les yeux sur le manque de sécurité auquel sont confrontées de nombreuses femmes à leur domicile, en rue ou dans les lieux de sortie. Pendant trop longtemps, leurs déclarations n'ont pas suffisamment été suivies d'effets. Nous nous employons à changer cette réalité, notamment par la mise en place du nouveau droit pénal sexuel.

(*En français*) Nous réformons aussi le Code de procédure pénale.

(*En néerlandais*) Non seulement nous adaptons la législation mais nous faisons en sorte que les lignes bougent sur le terrain. Aujourd'hui, le nombre des déclarations est en augmentation parce que le tabou est brisé mais aussi parce que les centres de soins accueillent valablement les femmes qui ont été victimes de violences sexuelles. La justice sévit plus vite en imposant une interdiction temporaire de domicile ou en mettant à la disposition des femmes concernées une alarme anti-harcèlement.

(*En français*) La justice poursuit plus souvent, grâce à une identification des suspects plus rapide et plus efficace. Je rends ici hommage au travail pionnier de l'Institut national de Criminalistique et de Criminologie.

(*En néerlandais*) Le gouvernement va recruter 15 criminologues afin d'identifier plus rapidement les victimes de situations dangereuses à domicile et de mieux accompagner les auteurs.

tegen vrouwen blijft noodzakelijk om die plaag te stoppen. Het gaat over seksueel, fysiek, psychologisch en economisch geweld, zowel in de openbare ruimte als in de privésfeer.

Partnergeweld blijft een endemisch fenomeen en leidt te vaak tot het overlijden van de slachtoffers. In 2021 werden er al 18 vrouwenmoorden opgetekend! Dat structurele geweld vloeit voort uit een onrechtvaardig en nog te sterk aanwezig patriarchaal systeem.

In hun strijd voor een wereld met meer gelijkwaardigheid komen de vrouw hiertegen echter in opstand en hekelen zij het geweld. Ze eisen een beleid dat hier komaf mee maakt en van de bestrijding van deze vorm van geweld een prioriteit maakt.

U hebt een nationaal plan ter bestrijding van geweld tegen vrouwen aangekondigd. (*Microfoon wordt uitgeschakeld*)

07.05 Minister Vincent Van Quickenborne (*Nederlands*): Te lang heeft onze samenleving de ogen gesloten voor de vele vrouwen die niet veilig zijn thuis, op straat of tijdens het uitgaan. Te lang werd er te weinig gedaan met de aangiftes. Dat zijn we aan het veranderen, onder andere met het nieuwe seksueel strafrecht.

(*Frans*) Wij hervormen ook het Wetboek van strafprocesrecht.

(*Nederlands*) We passen niet alleen de wetgeving aan, maar zorgen ook voor veranderingen op het terrein. Er zijn vandaag meer aangiftes, omdat het taboe aan het verdwijnen is, maar ook omdat de zorgcentra na seksueel geweld de slachtoffers goed opvangen. Justitie treedt sneller op, door een tijdelijk huisverbod op te leggen of door een stalkingalarm aan te bieden.

(*Frans*) Het gerecht gaat vaker over tot vervolging, dankzij een snellere en efficiëntere identificatie van de verdachten. Ik wil hier dan ook hulde brengen aan het pionierswerk van het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie.

(*Nederlands*) De regering neemt 15 criminologen aan om slachtoffers van gevaarlijke thuissituaties sneller te identificeren en om daders beter te begeleiden.

En outre, la Justice doit devenir plus empathique. Une lettre standard impersonnelle est une vraie gifle pour les victimes. Nous devons expliquer les procédures et les décisions d'une manière compréhensible et personnelle.

La Justice intensifie la lutte contre les violences sexuelles. La décision qui a été rendue aujourd'hui dans l'affaire De Pauw prouve que la Justice prend toute forme de violence sexuelle au sérieux. Nous ne pouvons pas détourner le regard ou minimiser les faits, mais devons dire: stop, voilà la limite à ne pas franchir.

07.06 Sarah Schlitz, secrétaire d'État (*en français*): Je vous remercie d'être vigilants aux violences de genre. J'y travaille aussi avec ardeur.

(*En néerlandais*) Il s'agit également d'une priorité absolue pour l'ensemble du gouvernement fédéral.

(*En français*) Il y a un an, je proposais au gouvernement un plan de lutte contre les violences de genre et intrafamiliales, suite à la pandémie. Il l'adoptera cette semaine, comme tous les gouvernements du pays.

Je me réjouis de vous présenter bientôt ce plan en détail. Il pérennise le principe de revisite des policiers chez toute victime ayant porté plainte et interdit l'accès temporaire à la résidence aux auteurs de violences intrafamiliales.

L'adoption de ce plan est une expérience positive de coopération de tous les gouvernements du pays contre ces violences.

(*En néerlandais*) En septembre 2020, le Groupe d'experts sur la lutte contre la violence à l'égard des femmes et la violence domestique (GREVIO) a pointé le manque de coordination entre les différents niveaux politiques dans notre pays dans la lutte contre la violence.

(*En français*) Dans ce combat, tous les niveaux doivent se mobiliser, y compris les communes.

Le secteur associatif a été largement consulté. J'ai obtenu 2,5 millions d'euros supplémentaires au budget fédéral pour la lutte contre les violences de genre.

Les 18 féminicides de cette année ne sont que la

Daarnaast moet justitie empathischer worden. Een onpersoonlijke standaardbrief komt keihard aan bij de slachtoffers. We moeten de procedure en de beslissingen uitleggen op een begrijpelijke, persoonlijke manier.

Justitie voert de strijd tegen seksueel geweld op. De uitspraak vandaag in de zaak-De Pauw bewijst dat justitie elke vorm van seksueel geweld ernstig neemt. We mogen niet weggijken, niet weglachen, maar zeggen: stop, hier is de lijn en niet verder.

07.06 Staatssecretaris **Sarah Schlitz** (*Frans*): Ik dank u voor uw waakzaamheid in de strijd tegen gendergerelateerd geweld. Ook ik zet mij daar onverdroten voor in.

(*Nederlands*) Het is ook een topprioriteit voor de hele federale regering.

(*Frans*) Een jaar geleden heb ik de regering naar aanleiding van de pandemie een actieplan ter bestrijding van gendergerelateerd en intrafamiliaal geweld voorgelegd. De regering zal dat plan deze week goedkeuren, net als alle andere regeringen van het land.

Ik ben blij dat ik u weldra dit plan in detail kan voorstellen. Daarin wordt het principe van het herbezoek door de politieagenten aan elk slachtoffer dat een klacht ingediend heeft bestendigd en wordt er de daders van intrafamiliaal geweld een tijdelijk huisverbod opgelegd.

Het proces in de aanloop naar de goedkeuring van dit plan is een positieve ervaring op het vlak van de samenwerking van alle regeringen van het land in de bestrijding van deze vorm van geweld.

(*Nederlands*) In september 2020 wees de Group of Experts on Action against Violence against Women and Domestic Violence (GREVIO) op het gebrek aan coördinatie tussen de verschillende politieke niveaus in ons land in de strijd tegen geweld.

(*Frans*) Alle beleidsniveaus moeten zich in deze strijd werpen, ook de gemeenten.

De verenigingssector werd in ruime mate geraadpleegd. Ik heb bekomen dat er voor de strijd tegen gendergerelateerd geweld 2,5 miljoen euro extra ter beschikking gesteld wordt in de federale begroting.

De 18 femicides van dit jaar zijn slechts het topje

partie visible de l'iceberg. Les mouvements comme "Balance ton folklore" ou "Ik geloof u" prennent de l'ampleur et montrent que les violences sont systémiques et répétitives.

J'ai également mené des actions comme "Act Against Violence", inauguré deux centres de prise en charge des victimes (CPVS), et étendu celui de Bruxelles. Ces centres permettent d'augmenter les dépôts de plaintes.

Il y a aussi la réforme du Code pénal sexuel, la gratuité des lignes d'écoute ou encore un manuel pour les soignants qui accompagnent les victimes.

Pour mener cette lutte, vous pouvez compter sur moi et j'espère pouvoir compter sur vous.

07.07 Sophie Rohonyi (DéFI): Je vous remercie pour les mesures énumérées. Il faut libérer la parole des victimes pour qu'elle arrive à la police et à la justice.

Je m'interroge encore sur les moyens dont dispose la police, sur le financement des centres de prise en charge des délinquants sexuels et sur l'effectivité de l'éloignement des auteurs.

J'espère que votre plan d'action interfédéral y répondra.

07.08 Katleen Bury (VB): Je reste un peu sur ma faim en ce qui concerne les mesures visant à faciliter les déclarations. Chaque déclaration doit être prise au sérieux et traitée en accordant une attention particulière à la sécurité de la victime. La justice doit être plus rapide, plus ferme, mais également plus humaine, dans le cadre de cette problématique en particulier.

07.09 Robby De Caluwé (Open Vld): Trop souvent, des femmes sont confrontées à du harcèlement de rue et de la violence gratuite ou ne se sentent pas en sécurité dans leur propre maison. Les violences faites aux femmes constituent l'une des violations des droits humains les plus graves et les plus fréquentes. Les victimes doivent avoir le sentiment d'être écoutées. Il est nécessaire de mettre en place des campagnes de sensibilisation et de rendre l'information claire et accessible.

07.10 Séverine de Laveleye (Ecolo-Groen): Un plan était nécessaire contre les violences faites aux femmes, ainsi qu'une excellente coordination des niveaux de pouvoir et un engagement général de la police, de la Justice, de l'école et des médias. Il

van de ijsberg. Bewegingen zoals 'Balance ton folklore' en 'Ik geloof u' krijgen meer weerklank en tonen aan dat dergelijk geweld hardnekkig is en veelvuldig voorkomt.

Ik heb ook campagnes zoals 'Act Against Violence' gevoerd. Ik heb twee nieuwe zorgcentra na seksueel geweld (ZSG) geopend en dat van Brussel uitgebreid. Dankzij die centra wordt er vaker klacht ingediend.

Voorts wordt het Strafwetboek inzake seksueel strafrecht hervormd, zijn er de gratis hulplijnen en werd er zelfs een handboek uitgewerkt voor zorgverleners die slachtoffers begeleiden.

Om deze strijd te voeren kunt u op mij rekenen en ik hoop dat ik op u kan rekenen.

07.07 Sophie Rohonyi (DéFI): Ik dank u voor de maatregelen die u genoemd hebt. Men moet ervoor zorgen dat de slachtoffers vrijuit kunnen spreken en hun getuigenissen de politie en het gerecht bereiken.

Ik stel me nog vragen over de middelen waarover de politie beschikt, de financiering van de centra voor de behandeling van seksuele delinquenten en de effectiviteit van het huisverbod voor de daders.

Ik hoop dat er met uw interfederale actieplan hierop een antwoord geboden zal worden.

07.08 Katleen Bury (VB): Ik blijf wat op mijn honger wat het verlagen van de aangiftedrempel betreft. Elke aangifte moet ernstig worden genomen en moet worden aangepakt, met aandacht voor de veiligheid van het slachtoffer. Zeker in deze problematiek moet justitie sneller en straffer, maar ook menselijker uit de hoek komen.

07.09 Robby De Caluwé (Open Vld): Te veel vrouwen krijgen te maken met straatintimidatie en zinloos geweld of voelen zich onveilig in hun eigen huis. Geweld tegen vrouwen is een van de meest ingrijpende en meest voorkomende schendingen van de mensenrechten. Slachtoffers moeten het gevoel krijgen dat er naar hen wordt geluisterd. Er zijn sensibiliseringscampagnes en duidelijke en toegankelijke informatie nodig.

07.10 Séverine de Laveleye (Ecolo-Groen): Er was een plan nodig om geweld tegen vrouwen te bestrijden, en daarnaast zijn een uitstekende coördinatie tussen de beleidsniveaus en de inzet van politie, justitie, de scholen en de media

faudra continuer à écouter les victimes. Dimanche, les femmes et leurs alliés seront dans la rue pour dire "Plus de violence, plus un viol, plus une victime!".

L'incident est clos.

08 Questions jointes de

- **Vanessa Matz à Annelies Verlinden (Intérieur et Réformes institutionnelles)** sur "La nécessité de renouer le dialogue social pour sortir de la crise au sein de la police" (55002056P)
- **Christophe Bombled à Annelies Verlinden (Intérieur et Réformes institutionnelles)** sur "La grève des policiers" (55002070P)
- **Gaby Colebunders à Annelies Verlinden (Intérieur et Réformes institutionnelles)** sur "La grève de la police" (55002075P)

08.01 Vanessa Matz (cdH): Depuis des années, avec les attentats, la crise sanitaire ou les inondations, les tâches de la police augmentent sans cesse. Il est plus que temps d'entendre les plaintes et revendications des agents. Il y a la question du salaire, celle des effectifs insuffisants, mais aussi le conclave budgétaire qui a mis le feu aux poudres. En effet, vous n'avez rien décidé sur le régime NAPAP, qui pourrait bien être supprimé purement et simplement, alors que vous vous étiez engagée en commission à trouver une solution.

Comment comptez-vous renouer le dialogue? Qu'en sera-t-il du régime NAPAP?

08.02 Christophe Bombled (MR): Pour élaborer leur budget, les communes doivent connaître l'ensemble des données relatives aux dépenses de transferts, dont les dotations aux zones de police font partie. L'élaboration du budget des zones de police dépend donc d'instructions du fédéral mais la circulaire PLP 60 qui les reprend n'est toujours pas publiée.

Quel est votre calendrier de travail sur les revendications des policiers et celui de la réforme des NAPAP? Quand sera publiée la circulaire et quels seront ses grands axes?

08.03 Gaby Colebunders (PVDA-PTB) (en

essentiel. Men moet naar de slachtoffers blijven luisteren. Zondag zullen de vrouwen en hun medestanders de straat opgaan met de boodschap "Geen geweld meer, geen verkrachtingen meer, geen slachtoffers meer!".

Het incident is gesloten.

08 Samengevoegde vragen van

- **Vanessa Matz aan Annelies Verlinden (Binnenlandse Zaken en Institutionele Hervormingen)** over "De noodzakelijke hervatting van de sociale dialoog om de crisis bij de politie te bezweren" (55002056P)
- **Christophe Bombled aan Annelies Verlinden (Binnenlandse Zaken en Institutionele Hervormingen)** over "De politiestaking" (55002070P)
- **Gaby Colebunders aan Annelies Verlinden (Binnenlandse Zaken en Institutionele Hervormingen)** over "De politiestaking" (55002075P)

08.01 Vanessa Matz (cdH): Al jaren krijgt de politie er almaar meer opdrachten bij, ten gevolge van de aanslagen, de gezondheidscrisis of de overstromingen. Het is de hoogste tijd dat er gehoor gegeven wordt aan de klachten en de eisen van de politieagenten. Het gaat over de lonen, het personeelstekort, maar ook over het begrotingsconclaaf, dat het vuur aan de lont gestoken heeft. U hebt immers niets beslist over de NAVAP-regeling, die eenvoudigweg afgeschaft zou kunnen worden, terwijl u in de commissie beloofd hebt om een oplossing te vinden.

Hoe zult u de dialoog opnieuw aanknopen? Wat zal er beslist worden met betrekking tot de NAVAP-regeling?

08.02 Christophe Bombled (MR): Om hun begroting te kunnen opstellen, moeten de gemeenten over al de gegevens met betrekking tot de overdrachtsuitgaven beschikken, waaronder de dotaties aan de politiezones. Het opstellen van de begroting van de politiezones gebeurt op basis van de onderrichtingen van het federale beleidsniveau, maar de omzendbrief PLP 60 met de desbetreffende onderrichtingen werd nog altijd niet gepubliceerd.

Welk tijdspad volgt u met betrekking tot de eisen van de politieagenten en voor de hervorming van het NAVAP-stelsel? Wanneer zal de omzendbrief gepubliceerd worden en wat zijn de hoofdlijnen ervan?

08.03 Gaby Colebunders (PVDA-PTB)

néerlandais): Voici deux semaines, j'avais déjà prévenu la ministre que des actions policières auraient lieu mais elle m'avait alors reproché de dire des demi-vérités et de tenter de manipuler l'opinion. Entre-temps, nous constatons chaque jour que la revendication concernant des augmentations salariales est formulée avec force sur le terrain. Des actions sont menées tous les jours, à tous les niveaux. La ministre pensait que des négociations constructives résoudraient le problème mais je n'ai pas l'impression qu'elle aborde ce problème avec un esprit constructif. Elle ne peut s'asseoir à la table des négociations avec un portefeuille dégarni. Les syndicats et les agents de police méritent plus de respect.

Le premier ministre assistera-t-il à la concertation lundi prochain? La ministre mettra-t-elle sur la table les 200 millions d'euros exigés par les syndicats policiers?

08.04 Annelies Verlinden, ministre (*en français*): Dans tout dialogue, le respect de la position de l'autre est crucial. Les déclarations de certains, ces derniers jours, n'ont pas aidé. Les différentes parties ne fondent aucune hypothèse sur un accord conclu ailleurs qu'à la table des négociations. Je respecte la demande d'un meilleur statut qualitatif et quantitatif après vingt ans et je porte une attention particulière aux questions et demandes des syndicats.

Tous sont cependant certainement conscients de la position et des contraintes budgétaires fédérales et des autorités locales.

(*En néerlandais*) Lundi et mardi, j'ai rencontré les syndicats pour définir un agenda, comme convenu. Lundi prochain, je discuterai avec le front commun syndical de la suite à donner à la concertation. Je mène également des discussions avec les représentants des villes et communes et au sein du gouvernement fédéral sur le statut et le dossier NAPAP. Le gouvernement veut une police attrayante et efficace pour le futur. Il n'en reste pas moins que les discussions se déroulent à la table des négociations, pas dans cette enceinte. Je ne peux donc rien dévoiler sur le budget. Quoi qu'il en soit, nous avons la volonté déterminée de faire aboutir le dialogue social.

08.05 Vanessa Matz (cdH): Les syndicats et les policiers n'ont pas l'impression que vous les écoutez. Il y aura fort à faire pour renouer le dialogue. Vous avez dit à plusieurs reprises que le régime NAPAP ne serait pas supprimé; le

(*Nederlands*): Twee weken geleden waarschuwde ik de minister al voor deze politieacties, maar ze verweet me halve waarheden te vertellen en dat ik aan stemmingmakerij deed. Ondertussen blijkt iedere dag opnieuw hoe sterk de eis voor loonsverhogingen leeft op het terrein. Elke dag zijn er acties, op alle niveaus. De minister geloofde in constructieve onderhandelingen, maar ik heb niet de indruk dat ze het constructief aanpakt. De minister kan niet aan de onderhandelingstafel plaatsnemen met een lege portefeuille. De vakbonden en de politieagenten verdienen meer respect.

Zal de premier aanwezig zijn bij het overleg aanstaande maandag? Zal de minister de gevraagde 200 miljoen euro op tafel leggen?

08.04 Minister Annelies Verlinden (*Frans*): In elke dialoog is het van cruciaal belang dat de positie van de andere wordt gerespecteerd. De verklaringen die sommigen de voorbije dagen hebben afgelegd, hebben niet geholpen. De verschillende partijen gaan ervan uit dat er alleen een akkoord kan worden gesloten aan de onderhandelingstafel. Ik respecteer de roep om een beter kwalitatief en kwantitatief statuut na twintig jaar dienst en ik heb bijzondere aandacht voor de vragen en eisen van de vakbonden.

Alle betrokken partijen zijn zich zeker bewust van de positie waarin de federale overheid en de lokale autoriteiten verkeren en van de budgettaire beperkingen waarmee ze worden geconfronteerd.

(*Nederlands*) Maandag en dinsdag heb ik de vakbonden ontmoet om, zoals afgesproken, een agenda vast te leggen. Maandag aanstaande zal ik met het gemeenschappelijk vakbondsfront de verdere contouren voor het overleg bespreken. Ik voer ook besprekingen met de vertegenwoordigers van de steden en gemeenten en in de federale regering over het statuut en het NAVAP-dossier. De regering wil een aantrekkelijke en slagkrachtige politie voor de toekomst. De besprekingen worden echter aan de onderhandelingstafel gevoerd, niet hier. Ik kan dus niets zeggen over het budget. Wij hebben alvast de overtuigde wil om de sociale dialoog te doen slagen.

08.05 Vanessa Matz (cdH): De vakbonden en de politieagenten hebben niet de indruk dat er naar hen geluisterd wordt. Men zal heel wat moeite moeten doen om de dialoog weer aan te knopen. U hebt herhaaldelijk verklaard dat de NAVAP-regeling

gouvernement doit respecter ses engagements!

niet afgeschaft zou worden. De regering moet haar woord gestand doen!

08.06 Christophe Bombled (MR): Vous ne ménagez pas vos efforts pour trouver des solutions aux revendications des policiers, mais un accord de revalorisation ne peut concerner la police fédérale seule et pas la police locale. J'entends les préoccupations des policiers mais aussi celle des communes sur la charge financière qui pèserait sur elles. Vous devez leur répondre le plus clairement possible.

08.06 Christophe Bombled (MR): U roert handen en voeten om oplossingen te vinden voor de eisen van de politieagenten, maar een akkoord over een herwaardering van het beroep mag niet beperkt blijven tot de federale politie. Ook de lokale politie moet daarin meegenomen worden. Ik begrijp de verzuchtingen van de politieagenten, maar ook de gemeenten maken zich zorgen over de financiële last die op hen zou drukken. U moet zo helder en duidelijk mogelijk antwoorden aanreiken.

08.07 Gaby Colebunders (PVDA-PTB) (en néerlandais): La ministre parle de négociation et de dialogue, mais elle tient en réalité un monologue. Si elle ne se rend pas à la table des négociations avec 200 millions d'euros lundi, nous verrons clairement dans quel camp elle se trouve. Les syndicats ne font plus confiance à la ministre et demandent sa démission.

08.07 Gaby Colebunders (PVDA-PTB) (Nederlands): De minister spreekt over onderhandelen en dialoog, maar eigenlijk houdt ze een monoloog. Als ze maandag niet met 200 miljoen euro naar de onderhandelingsstafel gaat, zal duidelijk zijn aan welke kant ze staat. De vakbonden hebben geen vertrouwen meer in de minister en vragen haar ontslag.

Le gouvernement Vivaldi donne l'impression de soutenir la concertation sociale, mais lorsqu'il est question du pouvoir d'achat des travailleurs, il retourne sa veste. C'est pourquoi nous appelons les syndicats policiers à manifester avec l'ensemble de la classe ouvrière le 6 décembre.

De vivaldiregering geeft de indruk het sociaal overleg te steunen, maar als het over de koopkracht van de werknemers gaat, keert ze haar kar. Daarom roepen wij de politievakbonden op om op 6 december met de volledige werkende klasse te betogen.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

09 Questions jointes de

- Tom Van Grieken à Alexander De Croo (premier ministre) sur "La traversée illégale de la mer du Nord" (55002058P)
- Jean-Marie Dedecker à Alexander De Croo (premier ministre) sur "La problématique des migrants en transit et les problèmes de sécurité sur notre littoral occidental" (55002065P)
- Khalil Aouasti à Sammy Mahdi (Asile, Migration et Loterie Nationale) sur "Le naufrage d'une embarcation de migrants dans la Manche" (55002071P)

09 Samengevoegde vragen van

- Tom Van Grieken aan Alexander De Croo (eerste minister) over "De illegale oversteek van de Noordzee" (55002058P)
- Jean-Marie Dedecker aan Alexander De Croo (eerste minister) over "De problematiek van de transmigranten en de veiligheidsproblemen aan onze westkust" (55002065P)
- Khalil Aouasti aan Sammy Mahdi (Asiel, Migratie en Nationale Loterij) over "De schipbreuk van een migrantenbootje op het Kanaal" (55002071P)

09.01 Tom Van Grieken (VB): La mort par noyade de 31 migrants qui tentaient de gagner le Royaume-Uni est une tragédie. Toutefois, les responsables politiques ne doivent pas feindre d'être surpris par cette terrible nouvelle car la route de la Manche est très prisée par les migrants depuis 2008.

09.01 Tom Van Grieken (VB): Dat 31 mensen zijn verdrongen tijdens hun oversteek van Europa naar het VK is verschrikkelijk nieuws. Politici moeten echter niet uit de lucht vallen, want de Kanaalroute is reeds sinds 2018 populair.

À présent, d'aucuns appellent Frontex à l'aide. Or Frontex est déployée en Méditerranée et son travail consiste à empêcher que des illégaux entrent en Europe. En mer du Nord, Frontex devrait faire exactement le contraire: veiller à ce que les illégaux ne puissent pas quitter l'Europe.

Nu wordt de hulp ingeroepen van Frontex, dat normaal in de Middellandse Zee wordt ingezet om te voorkomen dat illegalen Europa bereiken. In de Noordzee daarentegen zou het agentschap ervoor moeten zorgen dat ze Europa niet kunnen ontvluchten.

Il est capital de fermer hermétiquement la route de la Manche car chaque illégal qui atteint les côtes du Royaume-Uni et y fait un selfie crée un appel d'air qui fait que de plus en plus de migrants risquent leur vie.

Mon parti mobiliserait la composante navale et dégagerait plus de moyens pour la police afin de lui permettre de patrouiller sur le littoral belge et à la frontière française.

Que compte faire le secrétaire d'État pour retenir ces étrangers illégaux? Les centres d'asile sont déjà pleins et certains partenaires de la Vivaldi – je songe à Ecolo-Groen et au PS – lui interdiront de les renvoyer dans leur pays d'origine. Entre-t-il dans ses intentions d'entreprendre des démarches pour ériger une Forteresse Europe qui serait le seul moyen de sortir durablement de cette crise?

09.02 Jean-Marie Dedecker (INDEP): Chaque mois, 8 000 à 9 000 transmigrants tentent de traverser la Manche et près de la moitié y parviennent. Certains jours, ce sont des convois de 30 à 40 canots qui partent dès lors que les forces de police sont trop peu nombreuses pour les arrêter. Plus de la moitié des ces personnes passent par le territoire belge. Les gilets de sauvetage proviennent des Pays-Bas et les embarcations proviennent d'Allemagne ou sont volées au port de Nieuport.

Nos policiers se font attaquer sur les plages et, à défaut de renforts de la police fédérale, la police communale se voit obligée d'infiltrer le réseau d'information frontalier. Le port de Nieuport ne possède pas de système de surveillance par caméra alors que c'est à cet endroit précisément qu'un problème important se pose en raison de la proximité des centres d'asile de Koksijde et Lombardsijde, qui servent de bureau d'enrôlement aux passeurs. De plus, le centre de Lombardsijde jouxte véritablement le port et la plage.

Je suis inquiet en ma qualité de bourgmestre et je souhaite savoir quelles mesures la ministre et le secrétaire d'État vont prendre.

09.03 Khalil Aouasti (PS): Hier, 31 personnes sont mortes en traversant la Manche. Mes pensées vont aux victimes et à leurs proches. Je demande aux démocrates de reconnaître qu'il n'y a pas deux catégories de vie humaine et de dignité. Aux bruits de certains propos et slogans, je demande d'opposer le silence du deuil et j'invite celles et ceux qui partagent notre idéal humaniste à se lever et à observer quelques secondes de silence.

Het is cruciaal dat de Kanaalroute hermetisch wordt afgesloten, want iedere illegaal die de kust van het VK bereikt en daar een selfie maakt, creëert een aanzuigeffect, waardoor nog meer mensen hun leven riskeren.

Mijn partij zou de marine inzetten en meer middelen vrijmaken voor de politie, zodat zij kan patrouilleren aan de kust en aan de Franse grens.

Wat zal de staatssecretaris doen om de illegale vreemdelingen tegen te houden? De asielcentra zitten al vol en van zijn coalitiepartners Ecolo en PS zal hij ze ook niet mogen terugsturen naar hun land van herkomst. Wil hij stappen zetten in de richting van een Fort Europa, de enige duurzame uitweg uit deze crisis?

09.02 Jean-Marie Dedecker (ONAFH): Elke maand proberen 8.000 tot 9.000 transmigranten het Kanaal over te steken, van wie de helft de overkant bereikt. Soms vertrekken ze in konvooien van 30 of 40 bootjes, want er is niet genoeg politie om hen tegen te houden. Meer dan de helft van die mensen passeert Belgisch grondgebied. Zwemvesten komen uit Nederland, boten en buitenboordmotoren komen uit Duitsland of worden gestolen in de haven van Nieuwpoort.

Onze politie wordt aangevallen op het strand en bij gebrek aan federale versterking moet de gemeentepolitie infiltreren in het grensinformatienetwerk. Er is geen camerabewaking in de haven van Nieuwpoort, terwijl er net daar een groot probleem is door de asielcentra in Koksijde en Lombardsijde, die fungeren als ronselkantoren voor mensensmokkelaars. Bovendien ligt het centrum van Lombardsijde vlak bij de haven en het strand.

Als burgemeester ben ik verontrust en wil ik weten welke maatregelen de minister en de staatssecretaris zullen nemen.

09.03 Khalil Aouasti (PS): Gisteren zijn er 31 mensen omgekomen toen ze het Kanaal wilden oversteken. Mijn gedachten gaan naar de slachtoffers en hun naasten. Ik vraag dat de democraten zouden erkennen dat er geen twee categorieën van menselijk leven en menselijke waardigheid zijn. Tegenover het kabaal van bepaalde uittalingen en slogans vraag ik dat we de stilte van de rouw stellen en ik nodig iedereen die

ons humanistisch ideaal deelt, uit op te staan en enkele seconden stilte in acht te nemen.

(L'Assemblée observe un temps de silence)

(De vergadering neemt een ogenblik stilte in acht)

Je remercie les collègues qui se sont levés.

Ik dank de collega's die zijn opgestaan.

Ce n'est ni un accident ni une tragédie sans responsable: ces personnes mortes aux portes de l'Europe sont les victimes de l'échec de la politique migratoire européenne. Il faut réformer cette politique pour qu'elle devienne responsable, solidaire et humaine et renforcer la coopération des États membres.

Dit is noch een ongeval noch een tragedie waarvoor er niemand verantwoordelijk is. Deze mensen die aan de poorten van Europa gestorven zijn, zijn het slachtoffer van het falen van het Europese migratiebeleid. Dit beleid moet worden hervormd, zodat het verantwoordelijk, solidair en humaan wordt. De samenwerking tussen de lidstaten moet worden versterkt.

Quelles solutions structurelles, où prime la dignité et la vie humaines, prendrez-vous pour offrir des solutions sûres à ces personnes?

Welke structurele maatregelen, waarbij de menselijke waardigheid en het leven op de eerste plaats komen, zult u nemen om die mensen veilige oplossingen te bieden?

09.04 **Sammy Mahdi**, secrétaire d'État *(en français)*: Je vous remercie pour vos questions et, Monsieur Aouasti, pour l'hommage à ceux qui ont péri hier mais aussi à tous ceux décédés en traversant la Manche. Il faut tout d'abord exprimer notre compassion envers ces personnes qui sont des victimes.

09.04 Staatssecretaris **Sammy Mahdi** *(Frans)*: Ik dank u voor uw vragen en, mijnheer Aouasti, voor de hulde die u gebracht hebt aan alle mensen die gisteren gestorven zijn, maar ook aan al degenen die eerder al bij de oversteek van het Kanaal om het leven zijn gekomen. We moeten in de eerste plaats ons medeleven betonen met die mensen, die slachtoffers zijn.

(En néerlandais) Nous devons identifier le réseau des passeurs et ensuite les combattre le plus sévèrement possible. Des bandes criminelles organisées gagnent gros en incitant des personnes à tenter la traversée entre la France et l'Angleterre dans des embarcations de fortune, sachant que le risque de noyade est très élevé.

(Nederlands) We moeten het netwerk van de mensensmokkelaars in kaart brengen en hen vervolgens zo hard mogelijk aanpakken. Georganiseerde criminele bendes verdienen grof geld door mensen op een gammel bootje de oversteek te laten maken van Frankrijk naar het VK, wetende dat de kans zeer groot is dat zij zullen verdrinken.

En collaboration avec la Justice, nous luttons contre le trafic d'êtres humains, entre autres avec la Transit Team, qui lit les GSM des personnes interceptées afin d'identifier ces trafiquants.

Samen met justitie voeren we de strijd tegen mensensmokkel, onder meer met het Transit Team, dat gsm's van geïntercepteerde personen uitleest om te weten te komen wie die smokkelaars zijn.

(En français) Mon équipe d'outreach informe les gens pour qu'ils évitent de prendre la route avec l'idée de trouver l'Eldorado de l'autre côté de la Manche.

(Frans) Mijn outreachteam informeert de mensen opdat ze niet op pad zouden gaan met het idee dat ze aan de overkant van het Kanaal een eldorado zullen vinden.

(En néerlandais) Nous investissons tous dans Frontex, qui doit fournir une assistance non seulement dans le sud de l'Europe, mais également dans le nord. Nous avons besoin de l'Union européenne pour renforcer les frontières. Par ailleurs, la coopération avec le Royaume-Uni doit être renforcée et les Britanniques doivent également revoir leur modèle de migration. Il existe en effet des raisons pour lesquelles les réfugiés

(Nederlands) Wij investeren allemaal in Frontex, dat niet alleen in Zuid-Europa maar ook in het noorden bijstand moet verlenen. Voor het versterken van de grenzen hebben we de EU nodig. Daarnaast moet de samenwerking met het VK worden versterkt en moeten de Britten ook hun migratiemodel herbekijken. Er zijn immers redenen waarom mensen denken dat zij zonder identiteitsdocumenten kunnen leven in het VK.

pensent qu'ils peuvent vivre au Royaume-Uni sans documents d'identité.

Enfin, il faut également coopérer avec d'autres pays, car le matériel qui est nécessaire pour effectuer la traversée – des embarcations, des gilets de sauvetage – provient en effet de différents pays. C'est pourquoi ce problème ne peut être résolu qu'en menant une politique européenne coordonnée en matière d'asile et de migration.

(*En français*) Il faut un pacte migratoire et une coopération européenne pour éviter d'autres victimes.

09.05 **Annelies Verlinden**, ministre (*en néerlandais*): Je tiens également à exprimer ma compassion à la suite de cette tragédie.

Les migrants en transit qui tentent d'atteindre le Royaume-Uni en passant par notre pays le font principalement via Zeebrugge. C'est pourquoi nous nous concentrons sur la sécurisation du port et sur les aires d'autoroute, et nous organisons régulièrement des actions, avec le soutien du Royaume-Uni et de la France.

Les petites embarcations qui partent depuis le littoral français dérivent parfois vers notre côte. Les trafiquants d'êtres humains se servent de notre pays comme pays de transit pour l'appui logistique de leurs opérations. Nous devons également combattre ce phénomène.

Une approche européenne coordonnée est nécessaire. Dans le prolongement de ce drame, le secrétaire d'État et moi-même aurons un entretien dimanche avec le ministre français de l'Intérieur et les ministres compétents des Pays-Bas, d'Allemagne et du Royaume-Uni. La Commission européenne est également invitée.

La police met tout en œuvre pour démembrer les organisations de trafiquants d'êtres humains et empêcher leurs opérations. À cet effet, le DirCo de Flandre occidentale a développé un plan d'action qui sera discuté avec le gouverneur, la police locale et le parquet. La police judiciaire fédérale travaille à une action coordonnée avec la préparation d'une *small boat team* et d'une *joint investigation team*. Nous avons demandé au gouverneur de Flandre occidentale d'assurer la coordination et de lancer un projet au moyen de détecteurs de chaleur et de caméras thermiques.

Ce n'est qu'en unissant nos forces que nous pourrions éviter de telles tragédies à l'avenir.

Ten slotte moet ook met andere landen worden samengewerkt, want het benodigde materiaal voor de oversteek – bootjes, vesten – is inderdaad afkomstig uit verschillende landen. Daarom kan deze problematiek alleen worden opgelost met een gecoördineerd Europees asiel- en migratiebeleid.

(*Frans*) Er is een migratiepact nodig, evenals samenwerking op het Europese niveau, om te voorkomen dat er nog meer slachtoffers vallen.

09.05 Minister **Annelies Verlinden** (*Nederlands*): Ik wil eveneens mijn medeleven betuigen naar aanleiding van het drama.

Transmigranten die via ons land het VK willen bereiken, doen dat voornamelijk via Zeebrugge. Daarom focussen we op de beveiliging van de haven en op de snelwegparkings, en organiseren we regelmatig acties, met steun van het VK en Frankrijk.

Kleine bootjes die vertrekken vanaf de Franse kust drijven soms af naar onze kust. De mensensmokkelaars gebruiken ons land als transitland voor de logistieke ondersteuning van hun operaties. Ook dat moeten wij tegengaan.

Een gecoördineerde Europese aanpak is noodzakelijk. Naar aanleiding van het drama hebben de staatssecretaris en ikzelf zondag een ontmoeting met de Franse minister van Binnenlandse Zaken en de bevoegde ministers uit Nederland, Duitsland en het VK. Ook de Europese Commissie is uitgenodigd.

De politie doet er alles aan om de organisaties van de mensensmokkelaars te ontwrichten en hun operaties onmogelijk te maken. Daartoe heeft de DirCo van West-Vlaanderen een actieplan ontwikkeld, dat zal worden besproken met de gouverneur, de lokale politie en het parket. De federale gerechtelijke politie werkt aan een gecoördineerde actie met de voorbereiding van een *small boat team* en een *joint investigation team*. Aan de West-Vlaamse gouverneur hebben we gevraagd de coördinatie op zich te nemen en een project met warmtecamera's en thermische camera's op te starten.

Alleen door onze krachten te bundelen, zullen we zulke drama's in de toekomst kunnen vermijden.

09.06 Tom Van Grieken (VB): Les ministres ne s'étonneront pas du fait que leur approche ne me convainc pas. Ils continuent à mettre des emplâtres sur une jambe de bois. Nous voulons que notre pays se rapproche de pays courageux, comme la Grèce, la Hongrie et la Pologne. Les hommes politiques courageux de ces pays se rendent compte que ce sont les frontières ouvertes qui provoquent tous ces décès.

Nous ne pouvons nous attaquer à la traversée illégale vers le Royaume-Uni que si nous nous attaquons à la traversée illégale de l'Afrique et de l'Asie vers l'Europe. Nous devons enfin ériger Fort Europe.

09.07 Jean-Marie Dedecker (INDEP): L'Europe est un beau prétexte pour laisser traîner le problème des migrants en transit depuis 25 ans. Le problème ne se situe pas au niveau de la police, mais au niveau du sous-effectif et de la collaboration limitée. Les personnes qui sont arrêtées se voient offrir un café et un biscuit puis sont invitées à retourner d'où elles viennent. Ce cirque dure depuis 25 ans. La police est fatiguée. C'est au législateur d'effectuer des adaptations.

09.08 Khalil Auasti (PS): Hier, c'était Calais. Il y a trois jours, 75 morts en Méditerranée venant de Libye. Depuis trente ans, le bilan de l'Europe forteresse est de 50 000 morts. Des hommes et des femmes, animés de l'espoir d'une vie meilleure à l'instar de ceux qui, chez nous, ont entamé une grève de la fin.

Frontex, comme le démontrent les enquêtes de l'OLAF et du *Monde* sur les *push back* vers la Libye, n'est sans doute que l'illusion d'une solution. Ce qu'il faut, ce sont des missions de sauvetage nationales en mer pour sauver des vies et ne plus criminaliser celles et ceux – notamment les ONG – qui essayent d'aider à en sauver.

L'incident est clos.

Projets et proposition de loi

10 **Projet de loi prolongeant la période pendant laquelle une prime temporaire est octroyée aux bénéficiaires de certaines allocations d'assistance sociale, dans le cadre des mesures dans la lutte contre la propagation du coronavirus COVID-19 (2286/1-4)**

Discussion générale

09.06 Tom Van Grieken (VB): Het zal de ministers niet verbazen dat hun aanpak mij niet overtuigt. Ze blijven dweilen met de kraan open. Wij willen dat ons land aansluit bij moedige landen als Griekenland, Hongarije en Polen. De moedige politici daar beseffen dat de open grenzen al die doden veroorzaken.

De illegale oversteek naar het VK kunnen we alleen aanpakken als de illegale oversteek van Afrika en Azië naar Europa wordt aangepakt. We moeten eindelijk werk maken van Fort Europa.

09.07 Jean-Marie Dedecker (ONAFH): Europa is een mooie dekmantel voor het feit dat we het probleem van de transmigranten al 25 jaar laten woekeren. Het probleem ligt niet bij de politie, maar bij de onderbemanning en de te beperkte samenwerking. Mensen die worden opgepakt, geven we een koffie en een koffiemoes en we vragen ze om terug te gaan. Al 25 jaar. De politie is moe. Het is de wetgever die aanpassingen moet doen.

09.08 Khalil Auasti (PS): Gisteren gebeurde het in Calais. Drie dagen geleden vonden 75 mensen die de oversteek waagden vanuit Libië de dood in de Middellandse Zee. Na dertig jaar is de balans van Fort Europa 50.000 doden. Het zijn mannen en vrouwen die hoopten op een beter leven, net als degenen die bij ons in hongerstaking gegaan zijn.

Uit de onderzoeken van het OLAF en *Le Monde* naar de pushbacks naar Libië blijkt dat Frontex wellicht slechts in schijn een oplossing is. Er moeten nationale reddingsacties op zee op touw gezet worden om levens te redden en men moet ermee ophouden de instanties die daarbij helpen – met name de ngo's – te criminaliseren.

Het incident is gesloten.

Wetsontwerpen en -voorstel

10 **Wetsontwerp tot verlenging van de periode waarin aan de gerechtigden op bepaalde sociale bijstandsuitkeringen, in het kader van de maatregelen in de strijd tegen de verspreiding van het coronavirus COVID-19, een tijdelijke premie toegekend wordt (2286/1-4)**

Algemene bespreking

La **présidente**: Mme Thémont, rapporteur, s'en réfère à son rapport écrit.

De **voorzitter**: Mevrouw Thémont, rapporteur, verwijst haar het schriftelijk verslag.

10.01 **Valerie Van Peel** (N-VA): Je vais expliquer pourquoi nous voterons contre ce texte. Nous avons approuvé de nombreuses mesures de soutien dans le cadre du coronavirus et nous avons souligné, dès le début, que certaines mesures n'étaient pas suffisamment ciblées et n'étaient pas logiques. C'est le cas en l'espèce.

10.01 **Valerie Van Peel** (N-VA): Ik zal uitleggen waarom we tegen zullen stemmen. We hebben veel coronasteunmaatregelen goedgekeurd en we hebben er van bij het begin op gewezen dat sommige niet fijnmazig genoeg en niet logisch waren. Dit is er zo eentje.

La ministre Lalieux préférerait que les allocations dépassent largement le seuil de pauvreté et cela serait une bonne idée si l'argent tombait du ciel. Ce serait également une bonne idée si la mesure ne pesait pas sur notre sécurité sociale et si l'objectif sous-jacent était justement d'éloigner les personnes du système d'allocations. C'est la politique la plus sociale qu'on puisse mettre en œuvre mais c'est précisément ce qui fait défaut.

Minister Lalieux zou de uitkeringen het liefste tot ver boven de armoedegrens laten stijgen en dat zou mooi zijn mocht er ergens een geldboom bestaan. Het zou mooi zijn mocht het niet wegen op de houdbaarheid van de sociale zekerheid en mocht er een visie achter zitten die mensen net van uitkeringen weg wil leiden. Dat laatste is het sociaalste om te doen en dat missen wij.

Le revenu d'intégration est trop faible. Cette question mérite un large débat au lieu d'être traitée de façon détournée par le biais de mesures de soutien dans le cadre du coronavirus. La ministre prolonge la prime pour tous les ayants droit. Nul ne doit prouver qu'il pâtit du coronavirus et c'est la raison pour laquelle nous ne soutenons pas cette prolongation.

Het leefloon is te laag. Daar moet een breed debat over komen in plaats van slinks via coronamaatregelen te werken. De minister verlengt de premie en dat voor alle gerechtigden. Niemand hoeft aan te tonen dat hij onder corona lijdt en daarom steunen wij de verlenging niet.

Nous sommes passés de 50 à 25 euros, parce qu'il n'y avait pas d'accord au sein du gouvernement, et pour des raisons budgétaires. Selon la ministre, cette réduction était le début de la suppression progressive, mais cela a été démenti par l'Open Vld.

We zijn van 50 naar 25 euro gezakt omdat de regering het er ook niet over eens was en om budgettaire redenen. Die verlaging was volgens de minister het begin van de afbouw, maar dat ontkende uitgerekend Open Vld.

Je soutiens la ministre quand elle veut soutenir les personnes les plus démunies et les CPAS, mais avec cette mesure, elle dépensera beaucoup d'argent sans atteindre son objectif. Je pense qu'elle se sert avec opportunisme de la crise du coronavirus pour augmenter le revenu d'intégration. Il n'y a rien de mal à cela, mais cela doit aller de pair avec une augmentation du salaire minimum. Nous sommes prêts à mener ce débat de façon plus large et en profondeur.

Ik steun de minister als ze de armen en de OCMW's wil steunen, maar met deze maatregel gebruikt ze heel veel geld zonder dat ze haar doel zal bereiken. Ik denk dat ze de coronacrisis misbruikt om het leefloon verder te verhogen. Daar is niets mis mee, maar het moet wel samengaan met de verhoging van de minimumlonen. Wij zijn bereid dat bredere debat in de diepte te voeren.

10.02 **Chanelle Bonaventure** (PS): La crise inédite que nous traversons depuis deux ans creuse les inégalités. Il fallait des mesures pour soutenir les plus vulnérables et c'est ce que la ministre Lalieux a entrepris.

10.02 **Chanelle Bonaventure** (PS): De ongeziene crisis die wij al bijna twee jaar doormaken, vergroot de ongelijkheden. Er was nood aan maatregelen ter ondersteuning van de meest kwetsbaren en minister Lalieux heeft daarvoor gezorgd.

La prime temporaire pour les bénéficiaires de la GRAPA, du RIS ou de l'allocation de remplacement de revenus pour les personnes handicapées a soutenu des ménages confrontés à des dépenses

De tijdelijke premie voor de begunstigden van de IGO, het leefloon of de inkomensvervangende tegemoetkoming voor personen met een handicap heeft ondersteuning geboden aan de gezinnen die

supplémentaires, induites par une crise loin d'être terminée. Cette prolongation jusqu'au 31 décembre est indispensable aux plus bas revenus, vu l'augmentation des prix, notamment de l'énergie. L'évolution du contexte sanitaire déterminera la nécessité de prolonger cette mesure.

On peut regretter que la prolongation ne porte que sur 25 euros, au lieu des 50 initiaux, mais ces allocataires sociaux ont davantage besoin d'augmentations structurelles, qui sont en cours. Ainsi, au 1^{er} janvier 2022, le montant du RIS pour une personne isolée passera à 1 051 euros, contre 940 au 1^{er} janvier 2020.

Contrairement au précédent, ce gouvernement a la volonté de relever les allocations les plus basses au-dessus du seuil de pauvreté. C'est à souligner.

10.03 Gaby Colebunders (PVDA-PTB) (en néerlandais): Nous apporterons notre soutien à ce projet mais nous déplorons l'abaissement du montant qui ne cadre pas avec la politique de lutte contre la pauvreté mais s'inscrit plutôt dans une logique d'économies. Il s'agit de plus en plus d'indépendants, de conjointes aidantes, de parents isolés, d'étudiants et d'adolescents. Nous déposons un amendement pour porter de nouveau le montant à 50 euros et pour le verser également aux personnes qui perçoivent une indemnité pour maladie.

Ce projet arrive beaucoup trop tard. Pour octobre et novembre, les gens ne savent que maintenant ce à quoi ils peuvent s'attendre et, croyez-le ou non, mais pour certains, 25 euros, ça fait une grande différence. Pour la même raison, il est déplorable que la prorogation n'intervient chaque fois que pour trois mois. D'ailleurs, nous savons tous qu'au lendemain de la pandémie, la pauvreté fera encore des ravages. C'est ce qui nous a incités à demander dans notre amendement une prorogation de la prime jusqu'en fin 2022. Nous demandons également d'augmenter la dotation des CPAS de 15 % jusqu'à la fin de la même année 2022.

10.04 Hans Verreyt (VB): La loi du 27 mars 2020 octroie aux publics les plus vulnérables une prime temporaire de 50 euros par mois dans le cadre de la lutte contre le coronavirus afin de les aider à supporter les conséquences financières de la crise sanitaire.

geconfronteerd werden met extra uitgaven als gevolg van een crisis die nog lang niet achter de rug is. Gelet op de prijsstijgingen, met name van energie, was deze verlenging tot en met 31 december meer dan noodzakelijk voor de laagste inkomens. De evolutie van de gezondheidssituatie zal bepalen of deze maatregel nog verder verlengd moet worden.

Men kan betreuren dat de verlenging slechts een bedrag van 25 euro betreft, in plaats van de aanvankelijke 50 euro, maar de sociale-uitkeringstrekkers hebben meer nood aan structurele verhogingen, die momenteel in voorbereiding zijn. Zo zal op 1 januari 2022 het bedrag van het leefloon voor een alleenstaande, dat op 1 januari 2020 nog 940 euro bedroeg, opgetrokken worden tot 1.051 euro.

In tegenstelling tot de vorige regering, is deze regering bereid om de laagste uitkeringen te verhogen tot boven de armoededrempel. Dat moet benadrukt worden.

10.03 Gaby Colebunders (PVDA-PTB) (Nederlands): Wij zullen dit ontwerp steunen, maar we betreuren wel de verlaging van het bedrag. Die past niet in het armoedebeleid, maar in een besparingslogica. Het gaat steeds meer om zelfstandigen, meewerkende echtgenotes, alleenstaande ouders, studenten en jongeren. Wij dienen een amendement in om het bedrag weer naar 50 euro te verhogen en het ook te geven aan mensen met een ziekte-uitkering.

Het ontwerp komt veel te laat. Mensen weten voor de maanden oktober en november nu pas waar ze aan toe zijn en geloof het of niet, maar voor sommigen maakt 25 euro een groot verschil. Om dezelfde reden is het kwalijk dat de verlenging telkens maar voor drie maanden gebeurt. We weten trouwens allemaal dat er net na de coronacrisis nog een harde armoedeklap komt. Daarom vragen wij in ons amendement om de premie te verlengen tot eind 2022. We vragen ook om de toelage van de OCMW's te verhogen met 15 % tot het einde van dat jaar.

10.04 Hans Verreyt (VB): Door de wet van 27 maart 2020 kregen de meest kwetsbare mensen een tijdelijke covidpremie van 50 euro per maand om de financiële gevolgen van de coronacrisis te helpen dragen.

Ce projet de loi vise à prolonger la période d'octroi, mais réduit le montant de la prime, qui passerait de 50 à 25 euros par mois, alors que nous vivons, en même temps qu'une crise sanitaire, une crise économique et une crise énergétique qui se prolongeront dans l'ère post-covid. Nous pouvons également discuter de l'essence même de la mesure et déterminer s'il s'agit toujours d'une mesure prise dans le cadre du coronavirus ou d'une augmentation structurelle d'un certain nombre d'allocations. Les partis de la majorité le suggèrent même dans l'exposé des motifs.

L'augmentation spectaculaire des prix de l'énergie obère le budget de nombreux ménages. Le prix du caddie de la ménagère a également augmenté considérablement. Il y a bien plus de personnes en difficulté que de personnes concernées par la mesure. Les travailleurs qui se sont retrouvés au chômage économique par la force des choses ont également subi la crise de plein fouet.

Tenter de compenser les énormes retombées de la hausse fulgurante des prix du gaz, de l'électricité et du mazout par une prime de 25 euros par mois est une mesure totalement inutile.

Cependant, le gouvernement continue à se voiler la face. Un groupe de plus en plus important de personnes s'adresse au CPAS et ne reçoit pas de revenu d'intégration, mais bien une allocation de chauffage, par exemple.

Nous soumettons donc à nouveau nos trois amendements. Pour une partie des bénéficiaires, la faible prime corona de 50 euros était déjà insuffisante pour couvrir les frais supplémentaires. Nous voulons donc à nouveau porter les 25 euros à 50 euros. La presse avait rapporté que la prime était destinée à toutes les personnes handicapées, mais il s'avère aujourd'hui que les personnes qui bénéficient d'une allocation d'invalidité par le biais de la mutuelle n'y ont pas droit. Le principe d'égalité est ainsi bafoué. Notre amendement vise à corriger cette situation. Enfin, nous souhaitons que la prime soit accordée également à toutes les personnes qui reçoivent une aide du fonds social mazout via le CPAS ou aux ayants droit du tarif social pour le gaz et l'électricité.

Une action d'envergure est nécessaire, mais ce n'est pas en élargissant le groupe de plus en plus ou en plongeant de plus en plus de personnes dans la précarité que l'on parviendra à résoudre le problème. C'est indigne de notre État-providence. Notre groupe votera en faveur du projet de loi, mais espère néanmoins pouvoir compter sur un soutien pour ses amendements.

Dit wetsontwerp verlengt de periode van toekenning, maar vermindert de premie van 50 naar 25 euro per maand, terwijl er tijdens en na een gezondheidscrisis ook nog een economische crisis en een energiecrisis is gevolgd. We kunnen er ook over discussiëren in hoeverre het nog over een coronamaatregel gaat, dan wel over een structurele verhoging van een aantal uitkeringen. De meerderheidspartijen suggereren dit zelf in de toelichting.

De spectaculair toenemende energieprijzen wegen op het budget van heel wat mensen. Ook de inhoud van de winkelkar is fors duurder geworden. De groep die moeilijkheden ondervindt, is veel groter dan de groep die onder de maatregel valt. Wie gedwongen economisch werkloos was, heeft de crisis ook zeer hard gevoeld.

De grote impact van de exuberante verhogingen van de prijzen van gas, elektriciteit en stookolie pogen te verzachten met een premie van 25 euro per maand, is een maat voor niets.

De regering blijft echter de andere kant opkijken. Er is een steeds groter wordende groep mensen die naar het OCMW stapt en geen leefloon krijgt, maar bijvoorbeeld wel een verwarmingsstoelage.

Wij dienen daarom opnieuw onze drie amendementen in. Voor een deel van de rechthebbenden was de lage coronapremie van 50 euro reeds onvoldoende om de extra kosten te betalen. Wij willen de 25 euro daarom weer optrekken naar 50 euro. In de pers was verschenen dat de premie bedoeld was voor alle personen met een handicap, maar nu blijkt dat wie een invaliditeitsuitkering krijgt via het ziekenfonds, daar geen recht op heeft. Dit is een aanfluiting van het gelijkheidsbeginsel. Ons amendement wil dit corrigeren. Tot slot willen we dat de premie ook wordt toegekend aan alle personen die via het OCMW steun ontvangen van het sociaal stookoliefonds of aan de rechthebbenden van het sociaal tarief voor gas en elektriciteit.

Er is een brede actie nodig, maar de problematiek oplossen lukt niet door de groep steeds groter te maken of door steeds meer mensen in armoede te duwen. Dat is onze welvaartsstaat onwaardig. Onze fractie keurt het wetsontwerp goed, maar hoopt alsnog op steun voor haar amendementen.

10.05 Karine Lalieux, ministre (*en français*): Depuis avril, nous soutenons les étudiants qui ont perdu leur job avec le subsidie Zoom 18/25. Il n'est pas épuisé. N'hésitez donc pas à les soutenir via vos CPAS.

Nous renforçons la sécurité des allocataires sociaux avec l'augmentation de 20 % de toutes les allocations d'ici à 2024. Jamais un gouvernement n'avait fait de telles augmentations structurelles.

Dès que le point est passé au gouvernement, tous les CPAS ont été informés qu'ils pouvaient verser la prime de 25 euros. La grande majorité a choisi de le faire dès octobre.

Le gouvernement va consacrer 16 millions d'euros au Fonds gaz et électricité pour les CPAS. Nous essayons de ne laisser personne au bord du chemin.

10.06 Sander Loones (N-VA): Je suis déçu de ces réponses. J'espère à chaque fois pouvoir participer en séance plénière à un débat sur une réforme structurelle qui ferait une différence substantielle. À chaque fois, le gouvernement tend la main à certaines personnes qui en ont besoin, mais jamais je ne vois de plans pour les aider effectivement à se relever.

Selon l'OCDE, la Belgique fait l'impasse sur un potentiel de 80 milliards d'euros de recettes supplémentaires, qui lui permettraient de renforcer sa politique sociale par le biais d'une meilleure politique du marché de l'emploi et un meilleur régime des pensions.

Il s'agit de nouveau, en l'occurrence, d'une prime temporaire de trois mois. Pourquoi la ministre ne regarde-t-elle pas plus loin? Pourquoi ces plans restent-ils dans les limbes? Je suppose que la secrétaire d'État au Budget voudrait aussi que l'on s'attèle réellement à générer des recettes structurelles supplémentaires, qui permettraient de faire en sorte que ce modèle social soit réellement social et sûr. J'espère que la ministre nous présentera un vrai plan la prochaine fois.

La **présidente**: La discussion générale est close.

Discussion des articles

Nous passons à la discussion des articles. Le texte adopté par la commission sert de base à la discussion. (Rgt 85, 4) (2286/4)

10.05 Minister Karine Lalieux (*Frans*): Sinds april steunen we de studenten die hun job kwijtgeraakt zijn door middel van de subsidie Zoom 18/25. Dat geld is nog niet op. U moet niet aarzelen om ze te steunen via uw OCMW's.

We bieden de uitkeringsgerechtigden meer zekerheid door alle uitkeringen tegen 2024 met 20 % te verhogen. Nooit eerder voerde een regering zulke structurele verhogingen door.

Zodra het punt door de regering besproken was, werden alle OCMW's geïnformeerd dat ze de premie van 25 euro konden storten. Het gros van de OCMW's heeft ervoor gekozen om dat in oktober al te doen.

De regering zal 16 miljoen euro in het Gas- en Elektriciteitsfonds storten voor de OCMW's. We proberen niemand in de kou te laten staan.

10.06 Sander Loones (N-VA): Ik ben teleurgesteld door deze antwoorden. Ik hoop in de plenaire telkens op een debat over een structurele hervorming die een wezenlijk verschil zal maken. Telkens reikt de regering een aantal mensen die dat nodig hebben, de hand, maar nooit zie ik plannen om hen ook recht te trekken.

Volgens de OESO laat België een potentieel liggen van 80 miljard euro extra inkomsten, om extra sociaal beleid mee te kunnen voeren via een beter arbeidsmarktbeleid en een betere regeling van de pensioenen.

Het gaat hier opnieuw om een tijdelijke premie van drie maanden. Waarom kijkt de minister niet verder? Waarom komen die plannen er niet? Ik vermoed dat ook de staatssecretaris van Begroting graag zou zien dat er echt werk wordt gemaakt van structurele extra inkomsten, die ervoor zouden kunnen zorgen dat dit sociaal model echt sociaal en zeker zou zijn. Ik hoop dat de minister de volgende keer met een echt plan komt.

De **voorzitster**: De algemene bespreking is gesloten.

Bespreking van de artikelen

Wij vatten de bespreking van de artikelen aan. De door de commissie aangenomen tekst geldt als basis voor de bespreking. (Rgt 85, 4) (2286/4)

Le projet de loi compte 4 articles.

Amendements déposés:

Art. 2

- 10 – Gaby Colebunders (2286/5)

Art. 3

- 7 – Ellen Samyn cs (2286/5)
- 11 – Gaby Colebunders (2286/5)

Art. 3/1 (n)

- 8 – Ellen Samyn cs (2286/5)
- 12 – Gaby Colebunders (2286/5)

Art 3/2 (n)

- 9 – Ellen Samyn cs (2286/5)
- 13 – Gaby Colebunders (2286/5)

La discussion des articles est close. Le vote sur les amendements et les articles réservés ainsi que sur l'ensemble aura lieu ultérieurement.

[11] Projet de loi contenant le quatrième ajustement du Budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2021 (2262/1-4)

Discussion générale

M. Vanbesien, rapporteur, renvoie au rapport écrit.

[11.01] Sander Loones (N-VA): Nous passons bien rapidement sur des dossiers ayant un impact budgétaire énorme. Je suis le seul intervenant, pour un projet de loi qui traite d'un montant de 827 millions d'euros. Cela étant dit, cet ajustement du budget comprend aussi des coûts bien logiques, comme la comptabilisation de plus de 569 millions d'euros pour les vaccins.

Le débat en commission a également été bref. Il ne s'agit que d'un ajustement budgétaire, mais j'invite chacun à faire preuve de suffisamment de circonspection dans l'examen du budget.

Ce projet de loi inclut la manne du Fonds européen de relance dans les chiffres, à savoir la tranche pour 2021, qui représente environ 5,9 milliards d'euros. Il est logique que ce montant soit intégré dans les tableaux par le biais d'un ajustement budgétaire, car le fonds a été créé en cours de route.

Toutefois, il semble que le transfert vers le budget de la Belgique pourrait être diminué de 750 millions d'euros.

C'est dû à la croissance économique. La Banque

Het wetsontwerp telt 4 artikelen.

Ingediende amendementen:

Art. 2

- 10 – Gaby Colebunders (2286/5)

Art. 3

- 7 – Ellen Samyn cs (2286/5)
- 11 – Gaby Colebunders (2286/5)

Art. 3/1 (n)

- 8 – Ellen Samyn cs (2286/5)
- 12 – Gaby Colebunders (2286/5)

Art 3/2 (n)

- 9 – Ellen Samyn cs (2286/5)
- 13 – Gaby Colebunders (2286/5)

De bespreking van de artikelen is gesloten. De stemming over de aangehouden amendementen, de aangehouden artikelen en over het geheel zal later plaatsvinden.

[11] Wetsontwerp houdende de vierde aanpassing van de Algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2021 (2262/1-4)

Algemene bespreking

De heer Vanbesien, rapporteur, verwijst naar het schriftelijke verslag.

[11.01] Sander Loones (N-VA): Wij gaan nogal snel over dossiers met een enorme budgettaire impact. Ik ben de enige spreker voor een wetsontwerp dat gaat over 827 miljoen euro. Daar zijn zeer logische kosten bij, waaronder de inboeking van meer dan 569 miljoen euro voor vaccins.

Ook het debat in de commissie was kort. Dit is slechts een begrotingsaanpassing, maar ik roep iedereen toch op om voldoende bedachtzaam te zijn bij begrotingsbesprekingen.

Dit wetsontwerp verwerkt het Europese herstellfonds in de cijfers, namelijk het deel voor 2021, zijnde zo'n 5,9 miljard euro. Het is logisch dat het bedrag via een begrotingsaanpassing wordt verwerkt in de tabellen, want het fonds is en cours de route ontstaan.

Het lijkt er echter op dat er mogelijk 750 miljoen euro minder aan de Belgische begroting zal worden overgedragen.

Dit heeft te maken met de economische groei. De

nationale a procédé à une estimation mais les moins-values potentielles n'ont pas été intégrées dans les tableaux budgétaires pour l'année prochaine. J'espère que le premier feuillet d'ajustement de l'année prochaine ne portera pas sur ce même point parce que le montant pris en compte est quelque peu ambitieux.

Le gouvernement entend lutter résolument contre la fraude fiscale et sociale, notamment en investissant dans les douanes. Plusieurs nouveaux scanners seront installés. Ce projet accuse toutefois un énorme retard. Les dépenses sont soi-disant réduites de 23,9 millions d'euros, mais le problème s'amplifie. Tant que les scanners n'auront pas été installés, il ne sera pas possible de mener une lutte franche et approfondie contre la fraude.

Un financement est, bien entendu, prévu pour la réfection de l'infrastructure ferroviaire en Wallonie. Les organismes assureurs ne rembourseront pas la totalité des dommages subis. La secrétaire d'État a indiqué qu'un tiers du total de 68 millions d'euros ne pourra potentiellement pas être récupéré.

Je tiens à signaler, pour conclure, que le budget sera sans doute encore grevé de quelque 20 millions d'euros supplémentaires dans les années à venir.

11.02 **Eva De Bleeker**, secrétaire d'État (*en néerlandais*): Il s'agit de montants considérables – en raison bien sûr aussi de la crise du coronavirus – et le débat a déjà été largement mené en commission, y compris sur le feuillet d'ajustement à venir.

Dès que j'aurai les informations concernant le fonds de relance, elles seront intégrées au budget. Quant aux scanners pour la douane, il peut y avoir un retard, ce qui ne signifie pas pour autant qu'il y aura un impact sur les recettes. Je suis l'évolution de la situation de près et nous comptons bien sûr sur la manne du plan. Nous avons également déjà discuté de la facture de la Wallonie, et nous suivrons ce dossier également de près.

La **présidente**: La discussion générale est close.

Discussion des articles

Nous passons à la discussion des articles. Le texte adopté par la commission sert de base à la discussion. (Rgt 85, 4) (2262/1)

Le projet de loi compte 4 articles.

Nationale Bank heeft dit becijferd, maar in de begrotingstabellen voor volgend jaar zijn die potentiële minderinkomsten niet verwerkt. Ik hoop dat het eerste aanpassingsblad volgend jaar niet over hetzelfde punt zal gaan omdat men dat bedrag iets te ambitieus heeft ingeboekt.

De regering wil zeer sterk de strijd tegen fiscale fraude en sociale fraude voeren, onder meer via investeringen in de douane. Een aantal nieuwe scanners moet worden geplaatst. Dat project loopt echter enorme vertraging op. Men geeft gezegd 23,9 miljoen euro minder uit, maar het probleem wordt groter. Zolang die scanners er niet staan, zal men de strijd tegen de fraude niet oprecht en grondig kunnen voeren.

Er wordt vanzelfsprekend voorzien in financiering om de spoorinfrastructuur in Wallonië te herstellen. De verzekeringsinstellingen zullen niet alle geleden schade terugbetalen. De staatssecretaris heeft erop gewezen dat wij potentieel een derde van de in totaal ongeveer 68 miljoen euro niet zullen kunnen recupereren.

Ik wijs er tot slot nog op dat de begroting de komende jaren wellicht met zowat 20 miljoen euro extra zal worden belast.

11.02 Staatssecretaris **Eva De Bleeker** (*Nederlands*): Het gaat hier om grote bedragen – dat heeft natuurlijk ook te maken met corona – en het debat is al uitgebreid gevoerd in de commissie, ook over het komende aanpassingsblad.

Zodra ik de informatie over het herstellfonds heb, wordt die verwerkt in de begroting. Voor de scanners van de douane is er mogelijk een vertraging, wat echter niet betekent dat er een impact is op de inkomsten. Ik volg dat nauw op en uiteraard rekenen wij op de nodige inkomsten uit het plan. Ook de factuur van Wallonië hebben we al besproken en ook dat dossier zullen we goed opvolgen.

De **voorzitter**: De algemene bespreking is gesloten.

Bespreking van de artikelen

Wij vatten de bespreking van de artikelen aan. De door de commissie aangenomen tekst geldt als basis voor de bespreking. (Rgt 85, 4) (2262/1)

Het wetsontwerp telt 4 artikelen.

Aucun amendement n'a été déposé.

Les articles 1 à 4 sont adoptés article par article, ainsi que les tableaux annexes.

La discussion des articles est close. Le vote sur l'ensemble aura lieu ultérieurement.

12 **Projet de loi modifiant la loi du 8 juillet 2018 portant organisation d'un point de contact central des comptes et contrats financiers et portant extension de l'accès au fichier central des avis de saisie, de délégation, de cession, de règlement collectif de dettes et de protêt (2244/1-4)**

Discussion générale

Mme Cornet, rapporteur, renvoie au rapport écrit.

La discussion générale est close.

Discussion des articles

Nous passons à la discussion des articles. Le texte adopté par la commission sert de base à la discussion. (Rgt 85, 4) (2244/4)

Le projet de loi compte 8 articles.

Aucun amendement n'a été déposé.

Les articles 1 à 8 sont adoptés article par article.

La discussion des articles est close. Le vote sur l'ensemble aura lieu ultérieurement.

13 **Proposition de loi modifiant la loi du 15 septembre 2013 relative à la dénonciation d'une atteinte suspectée à l'intégrité au sein d'une autorité administrative fédérale par un membre de son personnel, en vue d'habiliter le Comité permanent P pour toutes les dénonciations faites par des membres du personnel de la police intégrée (2182/1-3)**

Proposition déposée par:

Bert Moyaers, Daniel Senesael, André Flahaut, Eva Platteau, Julie Chanson, Franky Demon, Tim Vandenput, Philippe Pivin.

Discussion générale

M. Thiébaut, rapporteur, renvoie au rapport écrit.

Er werden geen amendementen ingediend.

De artikelen 1 tot 4 worden artikel per artikel aangenomen, alsmede de tabellen in bijlage.

De bespreking van de artikelen is gesloten. De stemming over het geheel zal later plaatsvinden.

12 **Wetsontwerp tot wijziging van de wet van 8 juli 2018 houdende organisatie van een centraal aanspreekpunt van rekeningen en financiële contracten en tot uitbreiding van de toegang tot het centraal bestand van berichten van beslag, delegatie, overdracht, collectieve schuldenregeling en protest (2244/1-4)**

Algemene bespreking

Mevrouw Cornet, rapporteur, verwijst naar het schriftelijk verslag.

De algemene bespreking is gesloten.

Bespreking van de artikelen

Wij vatten de bespreking van de artikelen aan. De door de commissie aangenomen tekst geldt als basis voor de bespreking. (Rgt 85, 4) (2244/4)

Het wetsontwerp telt 8 artikelen.

Er werden geen amendementen ingediend.

De artikelen 1 tot 8 worden artikel per artikel aangenomen.

De bespreking van de artikelen is gesloten. De stemming over het geheel zal later plaatsvinden.

13 **Wetsvoorstel tot wijziging van de wet van 15 september 2013 betreffende de melding van een veronderstelde integriteitsschending in de federale administratieve overheden door haar personeelsleden, teneinde het Vast Comité P bevoegd te maken voor alle meldingen door personeelsleden van de geïntegreerde politie (2182/1-3)**

Voorstel ingediend door:

Bert Moyaers, Daniel Senesael, André Flahaut, Eva Platteau, Julie Chanson, Franky Demon, Tim Vandenput, Philippe Pivin.

Algemene bespreking

De heer Thiébaut, rapporteur, verwijst naar het

schriftelijk verslag.

13.01 Bert Moyaers (Vooruit): Cette proposition de loi vise la modification de la loi du 15 septembre 2013 relative à la dénonciation d'une atteinte suspectée à l'intégrité au sein d'une autorité administrative fédérale par un membre de son personnel. Il s'agit notamment de l'article stipulant que le Comité permanent P est compétent lorsqu'une atteinte suspectée à l'intégrité est dénoncée par un fonctionnaire de police. À défaut d'une définition du terme "fonctionnaire de police", cependant, la définition générale s'applique et un grand nombre de membres du personnel de la police – le personnel CALog – n'est pas considéré comme fonctionnaire de police. Les dénonciations faites par ces membres du personnel relevaient de la compétence du Médiateur fédéral. Une modification de la loi s'imposait dès lors. Je tiens à remercier toutes celles et tous ceux qui ont participé à l'élaboration de cette proposition de loi.

La **présidente**: La discussion générale est close.

Discussion des articles

Nous passons à la discussion des articles. Le texte adopté par la commission sert de base à la discussion. (Rgt 85, 4) (2182/1)

La proposition de loi compte 2 articles.

Aucun amendement n'a été déposé.

Les articles 1 et 2 sont adoptés article par article.

La discussion des articles est close. Le vote sur l'ensemble aura lieu ultérieurement.

La séance est levée à 17 h 09. Prochaine séance le jeudi 25 novembre 2021 à 17 h 30.

13.01 Bert Moyaers (Vooruit): Dit wetsvoorstel beoogt een wijziging van de wet van 15 september 2013 over de melding van een veronderstelde integriteitsschending in de federale administratieve overheden door hun personeelsleden, met name over het artikel waarin staat dat het Vast Comité P bevoegd is bij de melding van een veronderstelde schending van de integriteit door een politieambtenaar. Bij gebrek aan een definitie van het begrip 'politieambtenaar' is echter de algemene definitie van toepassing en wordt een groot aantal personeelsleden van de politie – het CALog-personeel – niet beschouwd als politieambtenaar. Zij vielen bij dergelijke meldingen onder de bevoegdheid van de federale ombudsman. Daarom was er een wetswijziging nodig. Ik wil iedereen danken die dit wetsvoorstel mee mogelijk heeft gemaakt.

De **voorzitster**: De algemene bespreking is gesloten.

Bespreking van de artikelen

Wij vatten de bespreking van de artikelen aan. De door de commissie aangenomen tekst geldt als basis voor de bespreking. (Rgt 85, 4) (2182/1)

Het wetsvoorstel telt 2 artikelen.

Er werden geen amendementen ingediend.

De artikelen 1 en 2 worden artikel per artikel aangenomen.

De bespreking van de artikelen is gesloten. De stemming over het geheel zal later plaatsvinden.

De vergadering wordt gesloten om 17.09 uur. Volgende vergadering donderdag 25 november 2021 om 17.30 uur.